



## **Schischek Explosionproof.**Protection of Life. Health. Assets.

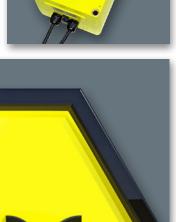


## **Product Catalogue**































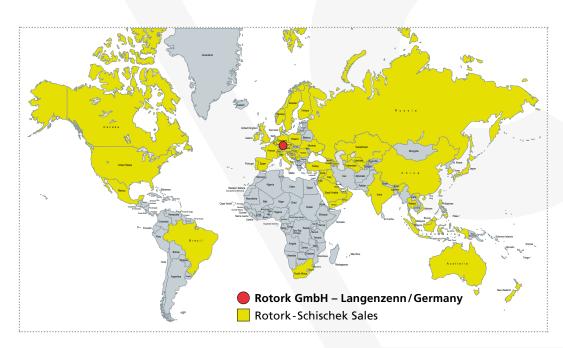






## Schischek Global Coverage





#### **Rotork GmbH**

Muehlsteig 45 90579 Langenzenn Germany Tel. +49 9101 9081-0 Fax +49 9101 9081-77 info@schischek.com www.schischek.com

#### Rotork/Schischek contact worldwide:

www.schischek.com/contact/rotork-schischek-worldwide www.rotork.com/en/contact-us/sales-service-locator



## Explosion protection is safety, worldwide, in thousands of applications!

#### Explosion protection since 1975

Since 1975 Schischek has supplied electric explosion proof products worldwide for heating, ventilation and air-conditioning, for industrial and offshore applications.

Schischek Explosionproof has become an important partner for consultants, public authorities, control companies, installers, OEM's and, not least of all, the end

As supplier of components, we have always considered it our duty to develop products in conjunction with other control equipment. Modern Ex equipment, reliable, proven and with "state of the art" technology.

#### Safety is essential

With this motto we state that explosion protection is not a question of statistics or half hearted solutions but that 100% safety must be guaranteed at all times. Explosion protection means taking on responsibility.

#### There is no "little ex-protection"!

People have confidence in us as Ex protection specialists and in you as consultant, installer and contractor. All Schischek Ex products are, therefore, type-examination certified, approved by and produced according to the very latest standards and regulations. According to type and kind of protection, our products are suitable for operation in Ex areas, zones 0, 1, 2, 20, 21 and 22, including gases, vapours, mists and dusts - of course in accordance with ATEX directives.





Schischek supplies control companies and contractors in the Building Automation market. We have developed equipment which is compatible with nearly all control systems. By combining Schischek products with conventional switching and control equipment, reliable high quality systems are implemented that conform to Ex protection standards. Some examples of use are

fire and smoke dampers, paintspray areas, exhaust systems in chemical laboratories, battery rooms, sewage treatment plants, pumping stations etc.

#### Offshore, Onshore, Shipbuilding



Harsh environmental conditions and robust quality cause stringent design / construction requirements on components and materials. A fast closing electric actuator for fire / smoke dampers of less than 3 seconds is a requirement on oil and gas platforms as well as on FPSO's. After an intense development process including trials, a completely new concept in actuator engineering was produced.

Since, thousands of Schischek actuators in special aluminium and stainless steel housings or with offshore/ marine coating C5M have been delivered and installed, moreover, the product range has been continuously enlarged and refined.

#### Chemical, Pharmaceutical, Car Industries



Whether you need air flow control in a pharmaceutical plant or temperature regulation of paint tanks in the car industry, Schischek offers cost-effective solutions specifically designed for control integration. Ex protection is required for applications from paint spray shops to drying stations. System compatibility with all aspects of control facilitates integrated planning from design to

completion. At the same time, safety and reliability increase in planning, installation, approval and operation. Since all equipment is maintenance-free, cost savings are realised.

#### Water Treatment Plants, Compressor Stations



In co-operation with valve and damper manufacturers, industrial control companies and contractors, Schischek products are in use worldwide. Our products are characterised by the "highest protection class, compact size and easy handling".

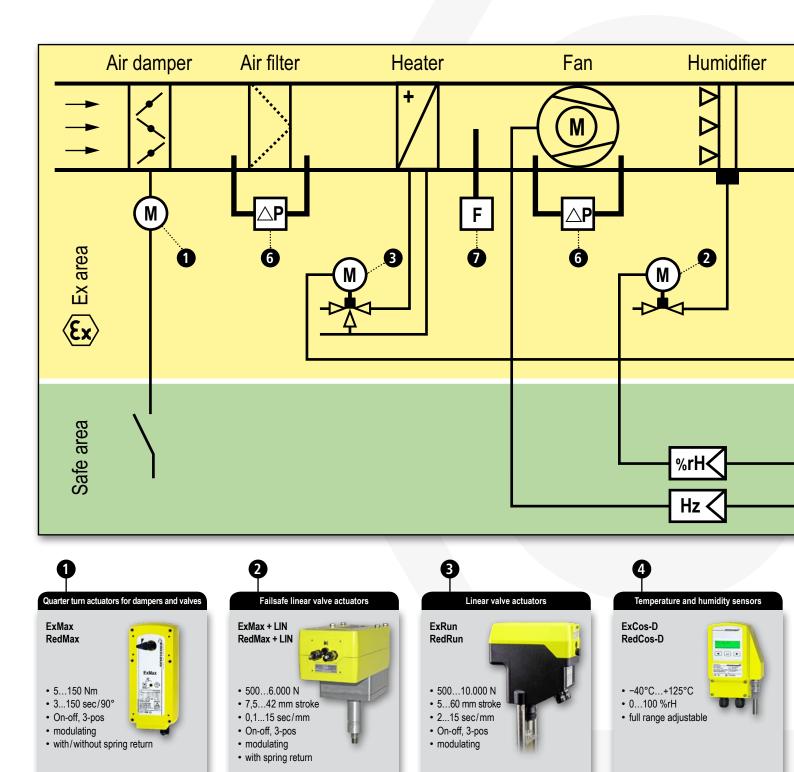
We can provide solutions to problems as far as Ex ventilation and precise temperature control in industrial plants are concerned.



## Which components have to be explosion proof?

In the diagram below, a typical air-handling system shows which equipment is allowed in the Ex area and which should only be placed in the safe area. The diagram does not claim to be complete.

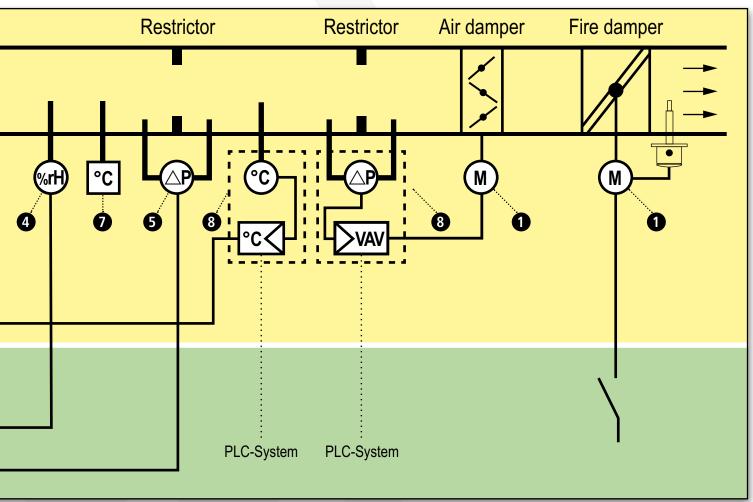
If in doubt, please do not hesitate to consult us at Schischek. We will advise you in any case. A brief discussion in the early stages of planning can avoid substantial costs in remedial work later and gives you the peace of mind that you have a safely installed operating system.

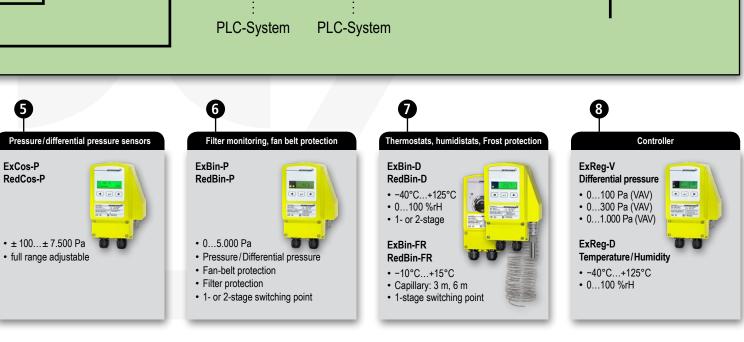




You should be aware of the areas of installation where an explosive atmosphere may build up. Furthermore, you should have the responsible authority classify the relevant Ex zone and in combination with type and condition of the explosive medium, you should be able to select suitable explosion proof equipment.

With Schischek products this is simple because all equipment is certified according to the highest safety standards – according to ATEX, of course!







Product series   Page   0	Conte	Content overview			Installation areas					
Clauser for machators 96'	Conte				Dust	Gas	Dust	Gas	Dust	
EMMax size SM 5. 150 Nm with without spring return 10-11	Product series		Page	0	20	1	21	2	22	SA*
RestNate   See SM   5   150 Nm   with without spring return   12-13	Quarter turn act	uators 90°					<u> </u>			
Infalsa: size 9. 150. 150 Nm with (without spring return 11-15		1 0				•	•	•	•	
Inchiance value actions with spring return with 5,1910 152 300 44 mm stroke (tixed)		1 0						•	•	
Linear vave actuators with spring return with 7,519(15)(20)(30)(42 mms stroke (fixed)							ļ			
LIN EAMAL Size SM 500. 3.000 N with spring return 20-21			16-17							•
LIN RedAlax. size SM 500 30.00 N with spring return 20-21 UN Inhatas. size SM 500 30.00 N with opting return 20-21 SERUN size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Inhanced Size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Inhanced Size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Inhanced Size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Inhanced Size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Special options for actuators Size S 500 10.000 N without spring return 22-23 Special options for actuators Size Size Size Size Size Size Size Size							<u>.</u>			
LiN   Inhibat.   See SM   500.   3,000 N   with spring return   29-21						•	•	•	•	
Valve actuators with 560 mm stroke		, ,						•	•	
ERVIN Size S 500 10.000 N without spring return 22:23			20-21							
RedRun size S 500 10,000 N without spring return 22,23 sheet application for actuators.    Chemistry Special options for actuations use in Ex areas down to -50/-60 °C 27 should be called by the c	•••••									
InRum size S 500 10,000 N without spring return 22.23 Special options for actuators  Chevriew special options for actuators  Exploitar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in a set a area down to -50/-60 °C 27 InPolar (Excitate) heating system for actuators use in Excitate (Excitate) h		1 0				•	•	•	•	
Special options for actuators One-view special options for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators use in Ex areas down to ~501~60 °C 27 check to Actuate the heating system for actuators the heating system		1 0						•	•	
Overview Special options for actuators use in Ex areas down to -501-60 °C 27 InPata InArctic hearing system for actuators use in safe area down to -501-60 °C 27 InPata InArctic hearing system for actuators use in safe area down to -501-60 °C 27 Controller for VAV pressure, temperature, humidity regulation  EVRg-V volume flow and pressure controller 0. 1.000 Pa 30-31 InRep-V volume flow and pressure controller -0. 1.000 Pa 30-31 InRep-D temperature and humidity controller -40. +125 °C/0. 100 °KrH 32-33 InRep-D temperature and humidity controller -40. +125 °C/0. 100 °KrH 32-33 InRep-D temperature and humidity controller -40. +125 °C/0. 100 °KrH 32-33 InRep-D temperature and humidity controller -40. +125 °C/0. 100 °KrH 32-33 InRep-D temperature and humidity temperature, humidity, pressure (offerential pressure) (AV sensors 100. 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors 100. 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors 100. 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors 100. 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors 100. 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors 100 InCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C. sensors 38 InCos-D temperature and humidity temperature for InPro-C. sensors 40 InCos-D temperature and humidity temperature for InPro-C. sensors 40 InCos-D temperature for the model to the EXTRO-C. The InPro-C. sensors 40 InCos-D temperature for the InPro-C. sensors 40 InCos-D temperature and humid			22-23							
EPOBLE EACHCIL healing system for actuations use in Ex areas down to ~50/~60 °C 27	***************************************									
InFolar Infanctic healing system for actuators use in safe area down to ~50 /~60 °C Controller for VA/, pressure, legingerture, humidity regulation  EXReg-V volume flow and pressure controller 0 1,000 Pa 30-31    EXReg-D volume flow and pressure controller 0 1,000 Pa 30-31    EXReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    InReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    InReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    EXReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    EXReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    EXReg-D temperature and humidity controller ~40+125 °C/0100 %rH 32-33    EXReg-D temperature and humidity temperature, humidity, pressure in forescent of differential pressure, VW sensors ± 100 7,500 Pa 37    EXCos-P differential pressure, VW sensors ± 100 7,500 Pa 37    EXCos-D temperature and humidity temperature humidity temperature temperature and humidity temperature and hu							ļ			
Controller for VAV, pressure, temperature, humidity regulation EAReg-V volume flow and pressure controller 0 1,000 Pa 30-31 InReg-V volume flow and pressure controller 0 1,000 Pa 30-31 InReg-D temperatura and humidity controller -40+125 °C/0100 %rH 32-33 InReg-D temperature and humidity controller -40+125 °C/0100 %rH 32-33 InReg-D temperature and humidity controller -40+125 °C/0100 %rH 32-33 InReg-D temperature and humidity persoure differential pressure EACos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 InCos-D temperature and humidity transmitter for EAP-O-C sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for EAP-O-C sensors 38 InCos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPo-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 40-41 (*) InPro-C. sensors (temperature for temperature for temperature for temperature for temperature for temperature for temperature for te						•	•	•	•	
ExReg-V volume flow and pressure controller 0 1.000 Pa 30-31			27							•
InReg V volume flow and pressure controller 0 1.000 Pa 30.31    ExReg D temperature and humidity controller -40+125 °C/0100 %rH 32.33    InReg D temperature and humidity controller -40+125 °C/0100 %rH 32.33    Analog sensors for measuring of volume flow, temperature, humidity, pressure differential pressure ExCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37    InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37    EXCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38    EXCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38    EXPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 19    InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 47    EXPRO-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 49    InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching Ex-Sens sensors 47    EXBIN-D sensors for departation of for Possive, potential free,										
ExReg-D temperature and humidity controller -40+125 °C/0100 %cH 32-33		·				•	•	•	•	_
InReg-D temperature and humidity controller							ļ			•
Analog sensors for measuring of volume flow, temperature, humidity, pressure differential pressure.  EXCs-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 differential pressure differential pressure of EXPro-C sensors 38 lead.cs-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38 lead.cs-D temperature and humidity transmitter for InPro-C sensors 38 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lead.cs-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45 lead.cs-D temperature differential pressure 0 5.000 Pa 45 lead.cs-D temperature differential pressure 30 lead.cs-D temperature differential pressure 30 lead.cs-D temperature 30 lead.cs-D lead.cs-D temperature 30 lead.cs-D le						•	•	•	•	
E/Cos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 lnCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 lnCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 lnCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa 37 lnCos-D temperature and humidity transmitter for E/Pro-C sensors 38 lnCos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 38 lnCos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnCos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 lnPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45 lnBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 lnBin-P pressure/differential pressure/differential pressure/differential pressure/differential pressure/differential pressure/differential pressure/differential pres			32-33							
RedCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7 500 Pa 37  InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100 7 500 Pa 37  RedCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38  RedCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38  InCos-D temperature and humidity transmitter for EXPro-C sensors 38  EXPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39  InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 45  RedBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45  RedBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45  RedBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45  RedBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  ExBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  InBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 49  InDro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InDro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  I							ļ			
InCos-P differential pressure, VAV sensors ± 100.   . 7,500 Pa						•	•	•	•	
ECGs-D temperature and humidity transmitter for ExPro-C sensors  RedCos-D temperature and humidity transmitter for ExPro-C sensors  38 horcos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  18 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  18 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  19 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  19 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  39 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  39 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  39 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  39 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  39 inPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  40-41 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (								•	•	
RedCos-D temperature and humidity transmitter for ExPro-C sensors 38 InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C sensors 38 InCos-D temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 InPro-C temperature and humidity feresure sensors 40-41 (							ļ			
InCos-D temperature and humidity transmitter for InPro-C sensors 38 EXPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 Ext.ineExSens transmiter EXL-IM-9182 and analog, passive temperature./humidity-/pressure sensors 40-41 (						•	•	•	•	
ExPro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 19 in Pro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 in Pro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 in Pro-C temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems 39 in Pro-C and analog, passive temperature of humidity-/pressure sensors (thermostats, hygrostats, pressostats, fan belt protection, frost protection)  ExBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 in Bin-P pressure / differential pressure / differe		•						•	•	
InPro-C. temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems  ExtineExSens transmiter EXLIN-9182 and analog, passive temperature-/humidity-/pressure sensors  Welling sensors (thermostats, hygrostats, pressostats, fan belt protection, frost protection)  ExBin-P pressure (differential pressure 0 5.000 Pa 45   InBin-P pressure (differential pressure 1 +15 °C 46   RedBin-R frost protection thermostat -10 +15 °C 46   InBin-R frost protection thermostat -10 +15 °C 46   InBin-R modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47   InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47   InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47   InBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48   InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49   InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49   InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49   InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 52   InPolar/InArctic heating system for sensors use in safe area down to -40/-60 °C   InPolar/InArctic heating system for sensors use in safe area down to -40/-60 °C   InPolar/InArctic heating system for sensors use in safe a			38				ļ			•
Ext.ne/Ex/Sens transmitter EXL-IM-9182 and analog, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 40-41 (						•	•	•	•	
Switching sensors (thermostats, hygrostats, pressostats, fan belt protection, frost protection)  ExBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45 ExBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptatio			39							
ExBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 RedBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 ExBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-R modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching exSens sensors 47 ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 ExPro-B thermostat/hygrostal sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostal sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 Overview special options for sensors Overview special options for sensors Unor holder magnets ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components			40-41	(●)	(●)	•	(●)	•	•	•
RedBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 InBin-P pressure/differential pressure 0 5.000 Pa 45 EXBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B system for sensors 50 Special options for sensors  Special options for sensors  Special options for sensors  Special options for sensors use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components							ļ			
InBin-P pressure / differential pressure 0 5.000 Pa 45  ExBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  RedBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  IBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  ExBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48  ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InPro-B switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50  Special options for sensors  Overview special options for sensors use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components						•	•	•	•	
ExBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46		·						•	•	
RedBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46 EXBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching exsens sensors 47 EXBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 48 RedBin-D temperature and humidity thermostat for EXPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 EXPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50  Special options for sensors  Overview special options for sensors use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 InPolar flanctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components	• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						ļ			•
InBin-FR frost protection thermostat -10 +15 °C 46  EXBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47  ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48  ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  InPro-B switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50  Special options for sensors  Overview special options for sensors use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  InPolar/InArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors use in safe area down to -40/-60 °C 53  InPolar InArctic heating system for sensors use i						•	•	•	•	
ExBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 Special options for sensors Overview special options for sensors 52 ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components								•	•	
RedBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching ExSens sensors 47 InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47 ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 Special options for sensors Overview special options for sensors 49 ExLine/ExArctic heating system for sensors use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components	***************************************						<u> </u>			•
InBin-A modules for adaptation of 1-2 passive, potential free, switching sensors 47  ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48  InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48  InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50  Special options for sensors  Overview special options for sensors 52  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components						•	•	•	•	
ExBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48 ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 Special options for sensors Overview special options for sensors 52 ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to ~40/~60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to ~40/~60 °C 53 Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components								•	•	
RedBin-D temperature and humidity thermostat for ExPro-B sensors 48 InBin-D temperature and humidity thermostat for InPro-B sensors 48  ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50  Special options for sensors  Overview special options for sensors 52  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components							ļ			•
InBin-D       temperature and humidify thermostat for InPro-B sensors       48         ExPro-B       thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems       49         InPro-B       thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems       49         ExLine/ExSens       switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors       50       (●)       (●)       ●         Special options for sensors       52       Special options for sensors is sensors       52       Special options for sensors is sens						•	•	•	•	
ExPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49 ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 Special options for sensors Overview special options for sensors 52 ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 Door holder magnets ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54 Components								•	•	
InPro-B thermostat/hygrostat sensors for operation in HVAC systems 49  ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors 50 (●) (●) (●) ●  Special options for sensors  Overview special options for sensors 52  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components							ļ			•
ExLine/ExSens switching module EXL-IR-9170 and binary, passive temperature-/humidity-/pressure sensors  Special options for sensors  Overview special options for sensors  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C  ExPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in safe area down to -40/-60 °C  Solution of the sensors' use in Solution of the sensors' u						•	•	•	•	
Special options for sensors Overview special options for sensors 52  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53 Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components			49							•
Overview special options for sensors 52  ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53  InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components			50	(●)	(●)	•	(●)	•	•	
ExPolar/ExArctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C 53 InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components										
InPolar/InArctic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C 53  Door holder magnets  ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54  Components	Overview	special options for sensors	52							
Door holder magnets       ExMag     door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force     54       Components     ■						•	•	•	•	
ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54			53							•
ExMag door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force 54	••••••	F								
	ExMag	door holder magnets with 650, 1.300, 2.000 N force	54			•	•	•	•	
ExComp different Ex-components, e.g. switches, push buttons, 54										
	ExComp	different Ex-components, e.g. switches, push buttons,	54			•	•	•	•	

Additional information	
Product codes/definitions	56-57
Installation according to ATEX (Zone system)	58
Installation according to NEC 500 (Division system, North America)	59
Valve automation	60-61
Certification information	62-63
Information about ATEX directives	64
Labelling of explosion proof equipment according to ATEX	65
Explosion proof informations	66
Information about zones, explosion groups and temperature classes	67
Ex applications	68-71
Rotork products (extraction) and service	72-77
Damper actuation focused	78-79

\*SA = Safe area (●) = on request



## **Customer Support & Services**



#### **Warranty Extension**



- Predictable safety and reliable service
- Transparent and flexible
- Budget hedging for EPCs

#### **Commissioning & On-Site Service**



- Commissioning and technical briefing
- Examination and evaluation of installed products
- Troubleshooting and rectification

#### **Trainings & Seminars**



- Basics explosion protection:
  - Certifications
  - Ignition protection types
  - Explosion protection specifications
- Schischek products and solutions:
  - Damper actuators
  - Valve actuators
  - Transmitters
- Facility layout in hazardous locations (HVAC)

## Conditions Services Specification of Services 12+12 12+12 warranty extension, 2,5% of net value of goods

Service On-site service: on request

Training on request



## ExMax – Damper actuators for hazardous locations!

Quarter turn and rotary applications for damper control ...

HAZARDOUS LOCATIONS ZONE 1, 2, 21, 22





## ..Max Electrical drive engineering with 90° angle of rotation – Overview

#### Overview .. Max quarter turn actuators

#### Installation areas:

ExMax-....actuators for use in hazardous locations zone 1, 2, 21, 22

RedMax-.....actuators for use in hazardous locations zone 2, 22

InMax-.....actuators for use in safe area

#### Application areas:

Ex/Red/InMax .......for air and fire dampers, VAV control, ball valves, control dampers, ...

normal wiring

normal wiring

normal wiring

normal wiring

#### The actuator concept offers obvious advantages:

- 1. Small dimension, compact, easy installation, highest protection classes, cost effective
- 2. Universal power supply 24 to 240 Volt AC/DC, selfadjustable
- 3. With or without spring return (in acc. with type)
- 4. Robust aluminium housing, IP66, optional in stainless steel
- 5. Integrated heater for low temperatures
- 6. On site adjustable motor running time
- 7. Application also possible into harsh environment (stainless steel or offshore/marine coated)
- 8. Integrated manual override
- 9. Useful accessories such as retrofit limit switches
- 10. Actuators are direct coupling

# Actuators for air-dampers Nm ExMax normal wiring

#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. 1/4 turn actuators

 $90^\circ$  actuators from 5 to 150 Nm, with or w/o spring return (running time  $\sim$  1, 3, 10, 20 s depending on type), for air-dampers.



#### Actuators for smoke- and fire-dampers



#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. ¼ turn actuators

 $90^{\circ}$  actuators from 5 to 150 Nm, with or w/o spring return (running time  $\sim$  1, 3, 10, 20 s depending on type), for smoke- and fire-dampers.



#### Actuators for VAV control



#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. $\frac{1}{4}$ turn actuators

 $90^\circ$  actuators from 5 to 150 Nm, with or w/o spring return (running time  $\sim$  1, 3, 10, 20 s depending on type), for VAV control.



#### Actuators for ball valves



#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. ¼ turn actuators

 $90^{\circ}$  actuators from 5 to 150 Nm, with or w/o spring return (running time  $\sim$  1, 3, 10, 20 s depending on type), for ball valves.



#### Actuators for butterfly valves and other 1/4 turn valves



#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. $\frac{1}{4}$ turn actuators

 $90^{\circ}$  actuators from 5 to 150 Nm, with or w/o spring return (running time  $\sim 1$ , 3, 10, 20 s depending on type), for butterfly valves and other quarter turn valves.

Safe area

Ex area



## ExMax 90° Ex quarter turn actuators size "S" for zone 1, 2, 21, 22

#### Explosion proof

#### Features of ExMax-.. size S

ExMax-..

Zone 1, 2, 21, 22
Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEx, EAC,
INMETRO, KOSHA
UL\*, CSA\*,
\*...-A version only



ExMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator, ~ 1 m cable, allen key for manual override, 4 screws.

#### **Basics**

- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- · Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP66, cable ~ 1 m
- -40...+40°C/+50°C, integrated heater
- Emergency manual override
- Squared shaft connection 12 × 12 mm
- Dimensions (H × W × D) 210 × 95 × 80 mm

#### Ex-d quarter turn actuators without spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax- 5.10	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
ExMax-15.30	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
ExMax- 5.10-S	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
ExMax-15.30-S	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
ExMax- 5.10-Y	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExMax-15.30-Y	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S

#### Ex-d quarter turn actuators with spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 1, 2, 21, 22

•							
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax-5.10- F	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
ExMax- 15- F	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
ExMax-5.10-SF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
ExMax- 15-SF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
ExMax-5.10-YF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExMax- 15-YF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExMax-5.10-BF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S
ExMax- 15-BF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S

#### Ex-d quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax- 8- F1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
ExMax-15- F1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
ExMax- 8-SF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
ExMax-15-SF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	•	S
ExMax- 8-BF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S
ExMax-15-BF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S

<sup>\*</sup>At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

#### Accessories

Туре	Technical data
ExSwitch	External, adaptable, on site adjustable Ex-d auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to ExMax actuators
ExBox-3P	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation
ExBox-3P/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type ExSwitch
ExBox-Y/S	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)
ExBox-Y/S/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches
ExBox-BF	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable, for all ExMaxBF
ExBox-BF/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable, for all ExMaxBF + 2 cable for external aux. switches type ExSwitch
MKK-S	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size S
KB-S	Mounting clamp for round damper shaft Ø 10 to 20 mm and squared shafts 10 to 16 mm, incl. bracket, connectable to all ExMax size S
KB-A	Shaft connection for damper shafts Ø ½ ", adaptable for all North AmericanMax actuators size S
HV-SKU, HV-SLU	Manual override, connectable to actuators size S. HV-SKU = short version, HV-SLU = long version for add. mounting ofBox/Switch
AR-12-xx	Squared reduction part from 12 × 12 mm to shafts with 11 mm (type AR-12-11), 10 mm (type AR-12-10), 8 mm (type AR-12-08)
ExPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for ExMax/RedMaxBF actuators!
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)
DWB-S	Angle rotation limiter for mounting on actuator size S (details on request)
Retrofit-Kit-S	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size S, required to replace a previous type EXT15F1, EXT12F16, EXT15 or EXT30
ADS	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution



## ExMax 90° Ex quarter turn actuators size "M" for zone 1, 2, 21, 22

#### Explosion proof

#### Features of ExMax-.. size M

ExMax-..

Zone 1, 2, 21, 22
Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEX, EAC,
INMETRO
UL\*, CSA\*,
\* Aversion only



ExMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator,  $\sim$  1 m cable, allen key for manual override, 4 screws.

#### Basics

- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP67, cable ~ 1 m
- -40...+40°C/+50°C, integrated heater
- · Emergency manual override
- Squared shaft connection 16 × 16 mm
- Dimensions (H × W × D) 288 × 149 × 116 mm

Ex-c	l quarter	turn actu	iators witho	ut spring returr	າ, 24 to 240 ັ	VAC/DC, for zon	ie 1, 2, 21, 22
------	-----------	-----------	--------------	------------------	----------------	-----------------	-----------------

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax-50.75	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М
ExMax- 100	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	M
ExMax- 150	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	M
ExMax-50.75-S	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax- 100-S	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax- 150-S	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-50.75-Y	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
ExMax- 100-Y	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M

#### Ex-d quarter turn actuators with spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax-30- F	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
ExMax-50- F	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	M
ExMax-60- F	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	M
ExMax-30-SF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-50-SF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-60-SF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-30-YF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
ExMax-50-YF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
ExMax-30-BF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M
ExMax-50-BF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M
ExMax-60-BF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M

#### Ex-d quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax-30- F3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	М
ExMax-50- F3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	М
ExMax-30-SF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-50-SF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
ExMax-30-BF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M
ExMax-50-BF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	М

At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

#### **Accessories**

Туре	Technical data
ExSwitch	External, adaptable, on site adjustable Ex-d auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to ExMax actuators
ExBox-3P	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation
ExBox-3P/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type ExSwitch
ExBox-Y/S	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)
ExBox-Y/S/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches
ExBox-BF	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable, for all ExMaxBF
ExBox-BF/SW	Ex-e terminal box connectable to ExMax actuators with 1 cable, for all ExMaxBF + 2 cable for external aux. switches type ExSwitch
MKK-M	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size M
HV-MU	Manual override, connectable to actuators size M
AR-16-xx	Squared reduction part from 16 × 16 mm to shafts with 14 mm (type AR-16-14), 12 mm (type AR-16-12)
ExPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for ExMax/RedMaxBF actuators!
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)
DWB-M	Angle rotation limiter for mounting on actuator size M
Retrofit-Kit-M	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size M, required to replace a previous type EXT30F3, EXT50F3 or EXT50
ADM	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution



### RedMax 90° Ex quarter turn actuators "S" for zone 2, 22

#### Explosion proof

### Features of RedMax-.. size S

RedMax-..
Zone 2, 22
Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEx, EAC,
INMETRO,
UL\*, CSA\*,
\*...-A version only



RedMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator, ~ 1 m cable, allen key for manual override,

#### **Basics**

- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP66, cable ~ 1 m
- -40...+40°C/+50°C, integrated heater
- Emergency manual override
- Squared shaft connection 12 × 12 mm
- Dimensions (H × W × D) 210 × 95 × 80 mm

#### Ex-d quarter turn actuators without spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 2, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax- 5.10	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
RedMax-15.30	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
RedMax- 5.10-S	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
RedMax-15.30-S	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
RedMax- 5.10-Y	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
RedMax-15.30-Y	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S

#### Ex-d quarter turn actuators with spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 2, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax-5.10- F	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
RedMax- 15- F	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
RedMax-5.10-SF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
RedMax- 15-SF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
RedMax-5.10-YF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
RedMax- 15-YF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
RedMax-5.10-BF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S
RedMax- 15-BF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S

#### Ex-d quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for zone 2, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax- 8- F1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
RedMax-15- F1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
RedMax- 8-SF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
RedMax-15-SF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	•	S
RedMax- 8-BF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S
RedMax-15-BF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	S

<sup>\*</sup>At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

#### **Accessories**

Туре	Technical data
RedSwitch	External, adaptable, on site adjustable auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to RedMax actuators
RedBox-3P	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation
RedBox-3P/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type RedSwitch
RedBox-Y/S	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)
RedBox-Y/S/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches
RedBox-BF	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable, for all RedMaxBF
RedBox-BF/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable, for all RedMaxBF + 2 cable for external aux. switches type RedSwitch
MKK-S	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size S
KB-S	Mounting clamp for round damper shaft Ø 10 to 20 mm and squared shafts 10 to 16 mm, incl. bracket, connectable to all RedMax size S
KB-A	Shaft connection for damper shafts Ø ½ ", adaptable for all North AmericanMax actuators size S
HV-SKU, HV-SLU	Manual override, connectable to actuators size S. HV-SKU = short version, HV-SLU = long version for add. mounting ofBox/Switch
AR-12-xx	Squared reduction part from 12 × 12 mm to shafts with 11 mm (type AR-12-11), 10 mm (type AR-12-10), 8 mm (type AR-12-08)
ExPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for ExMax/RedMaxBF actuators!
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)
DWB-S	Angle rotation limiter for mounting on actuator size S (details on request)
Retrofit-Kit-S	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size S, required to replace a previous type EXT15F1, EXT12F16, EXT15 or EXT30
ADS	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution



### RedMax 90° Ex quarter turn actuators "M" for zone 2, 22

Explosion proof

Features of RedMax-.. size M

RedMax-..

Zone 2, 22
Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEx, EAC,
INMETRO,
UL\*, CSA\*,
\*...Aversion only



RedMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator, ~ 1 m cable, allen key for manual override, 4 screws.

Basics

- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP67, cable ~ 1 m
- -40...+40°C/+50°C, integrated heater
- · Emergency manual override
- Squared shaft connection 16 × 16 mm
- Dimensions (H × W × D) 288 × 149 × 116 mm

22
4

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax-50.75	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М
RedMax- 100	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	M
RedMax- 150	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М
RedMax-50.75-S	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
RedMax- 100-S	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
RedMax- 150-S	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	=	M
RedMax-50.75-Y	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
RedMax- 100-Y	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	М

#### Ex-d quarter turn actuators with spring return, 24 to 240 VAC/DC, for zone 2, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax-30- F	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
RedMax-50- F	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
RedMax-60- F	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
RedMax-30-SF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	•	M
RedMax-50-SF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	÷	M
RedMax-60-SF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	•	M
RedMax-30-YF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
RedMax-50-YF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	М
RedMax-30-BF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	М
RedMax-50-BF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	М
RedMax-60-BF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	М

### Ex-d quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for zone 2, 22

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size
RedMax-30- F3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	М
RedMax-50- F3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	М
RedMax-30-SF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
RedMax-50-SF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
RedMax-30-BF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M
RedMax-50-BF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	ExPro-TT connector	M

<sup>\*</sup>At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

#### Accessories

Туре	Technical data						
RedSwitch	External, adaptable, on site adjustable auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to RedMax actuators						
RedBox-3P	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation						
RedBox-3P/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type RedSwitch						
RedBox-Y/S	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)						
RedBox-Y/S/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches						
RedBox-BF	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable, for all RedMaxBF						
RedBox-BF/SW	Ex-e terminal box connectable to RedMax actuators with 1 cable, for all RedMaxBF + 2 cable for external aux. switches type RedSwitch						
MKK-M	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size M						
HV-MU	Manual override, connectable to actuators size M						
AR-16-xx	Squared reduction part from 16 × 16 mm to shafts with 14 mm (type AR-16-14), 12 mm (type AR-16-12)						
ExPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for ExMax/RedMaxBF actuators!						
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)						
DWB-M	Angle rotation limiter for mounting on actuator size M						
Retrofit-Kit-M	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size M, required to replace a previous type EXT30F3, EXT50F3 or EXT50						
ADM	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution						



## InMax 90° quarter turn actuators "S" for safe area

#### Industrial

#### Features of InMax-.. size S

InMax-..
NOT Explosion proof and only for use in safe area
IP66

InMax-15.30-Y



15 Nm / 30 Nm 7,5/15/30/60/120 sec.

InMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator, ~ 1 m cable, allen key for manual override,

- **Basics**
- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP66, cable ~ 1 m
- -40...+50°C, integrated heater
- Emergency manual override
- Squared shaft connection 12 × 12 mm
- Dimensions (H × W × D) 210 × 95 × 80 mm

Quarter turn actuators without spring return, 24 to 240 VAC/DC, for safe area							
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
InMax- 5.10	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
InMax-15.30	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	S
InMax- 5.10-S	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax-15.30-S	15 Nm / 30 Nm	3/15/30/60/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax- 5.10-Y	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S

3-pos, 0...10 VDC, 4...20 mA 0...10 VDC, 4...20 mA

Quarter turn actuators with spring return, 24 to 240 VAC/DC, for safe area							
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
InMax-5.10-F	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
InMax- 15-F	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	-	-	S
InMax-5.10-SF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax- 15-SF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax-5.10-YF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
InMax- 15-YF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
InMax-5.10-BF	5 Nm / 10 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	S
InMax- 15-BF	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 3 sec. / 10 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	S

Quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for safe area							
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size
InMax- 8-F1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
InMax-15-F1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	-	-	S
InMax- 8-SF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax-15-SF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	S
InMax- 8-BF1	8 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	S
InMax-15-BF1	15 Nm	3/15/30/60/120 sec.	~ 1 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	S

<sup>\*</sup>At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

Accessori	es						
Туре	Technical data						
InSwitch	External, adaptable, on site adjustable auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to InMax actuators						
InBox-3P	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation						
InBox-3P/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type InSwitch						
InBox-Y/S	Terminal box connectable to InMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)						
InBox-Y/S/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches						
InBox-BF	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable, for all InMaxBF						
InBox-BF/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable, for all InMaxBF + 2 cable for external aux. switches type InSwitch						
MKK-S	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size S						
KB-S	Mounting clamp for round damper shaft Ø 10 to 20 mm and squared shafts 10 to 16 mm, incl. bracket, connectable to all InMax size S						
KB-A	Shaft connection for damper shafts Ø ½ ", adaptable for all North AmericanMax actuators size S						
HV-SKU, HV-SLU	Manual override, connectable to actuators size S. HV-SKU = short version, HV-SLU = long version for add. mounting ofBox/Switch						
AR-12-xx	Squared reduction part from 12 × 12 mm to shafts with 11 mm (type AR-12-11), 10 mm (type AR-12-10), 8 mm (type AR-12-08)						
InPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for InMaxBF actuators!						
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)						
DWB-S	Angle rotation limiter for mounting on actuator size S (details on request)						
Retrofit-Kit-S	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size S, required to replace a previous type NOT15F1, NOT12F16, NOT15 or NOT30						
ADS	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution						



## InMax 90° quarter turn actuators "M" for safe area

#### Industrial

#### Features of InMax-.. size M

InMax-..

NOT Explosion proof and only for use in safe area

IP67



InMax are, in acc. with type, for automation of air dampers, fire and smoke dampers, volume control, as well as for ball valves, throttle valves and other quarter turn armatures.

Description

#### Delivery:

1 actuator, ~ 1 m cable, allen key for manual override, 4 screws

- Basics
- 24...240 VAC/DC self adaptable power supply
- Up to 5 different running times adjustable on site
- 95° angle of rotation (5° pretension)
- 100% overload protected
- Aluminium housing IP67, cable ~ 1 m
- -40...+50°C, integrated heater
- Emergency manual override
- Squared shaft connection 16 × 16 mm
- Dimensions (H × W × D) 288 × 149 × 116 mm

Quarter tu	Quarter turn actuators without spring return, 24 to 240 VAC/DC, for safe area										
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size				
InMax-50.75	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М				
InMax- 100	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М				
InMax- 150	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	-	-	М				
InMax-50.75-S	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M				
InMax- 100-S	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M				
InMax- 150-S	150 Nm	40/60/90/120 sec.	-	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M				
InMax-50.75-Y	50 Nm / 75 Nm	40/60/90/120/150 sec.	-	3-pos, 010 VDC, 420 m/	010 VDC, 420 mA	-	M				
InMax- 100-Y	100 Nm	40/60/90/120/150 sec.	_	3-pos. 010 VDC. 420 m/	010 VDC. 420 mA	-	М				

Quarter to	urn actuat	ors with spring r	eturn, 24 to	240 VAC/DC, for s	afe area		
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
InMax-30- F	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
InMax-50- F	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	M
InMax-60- F	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	-	-	М
InMax-30-SF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	М
InMax-50-SF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
InMax-60-SF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M
InMax-30-YF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	M
InMax-50-YF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	3-pos, 010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	М
InMax-30-BF	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	М
InMax-50-BF	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	М
InMax-60-BF	60 Nm	40/60/90/120 sec.	~ 20 sec.	On-off, 3-pos	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	М

Quarter turn actuators with fast spring return for Offshore application, 24 to 240 VAC/DC, for safe area										
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return*	Control mode	Feedback	Features	Size			
InMax-30- F3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	М			
InMax-50- F3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	-	-	M			
InMax-30-SF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M			
InMax-50-SF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	-	M			
InMax-30-BF3	30 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	M			
InMax-50-BF3	50 Nm	40/60/90/120/150 sec.	~ 3 sec.	On-off	2 × aux. switches (5°/85°)	InPro-TT connector	M			

\*At temperatures below -20 °C, depending on the load, the spring return period can be up to 20 s. Please note that nominal values are also subject to tolerances.

Accessor	ries
Туре	Technical data
InSwitch	External, adaptable, on site adjustable auxiliary switch with 2 potential free contacts, adaptable to InMax actuators
InBox-3P	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation
InBox-3P/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable for On-off or 3-pos operation + 2 cable for external aux. switches type InSwitch
InBox-Y/S	Terminal box connectable to InMax actuators with 2 cable, for modulating operation or 3-pos + integrated switches (HS)
InBox-Y/S/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 2 cable, for modulating or 3-pos operation with feedback signal + 2 cable for external aux. switches
InBox-BF	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable, for all InMaxBF
InBox-BF/SW	Terminal box connectable to InMax actuators with 1 cable, for all InMaxBF + 2 cable for external aux. switches type InSwitch
MKK-M	Mounting bracket forBox-terminal boxes for direct coupling toMax actuators size M
HV-MU	Manual override, connectable to actuators size M
AR-16-xx	Squared reduction part from 16 × 16 mm to shafts with 14 mm (type AR-16-14), 12 mm (type AR-16-12)
InPro-TT	Safety temperature trigger for fire dampers, switching at 71°/72°C, with 1 m cable, suitable only for InMaxBF actuators!
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor for duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)
DWB-M	Angle rotation limiter for mounting on actuator size M
Retrofit-Kit-M	Mechanical adaptation for mounting onMax actuators size M, required to replace a previous type NOT30F3, NOT50F3 or NOT50
ADM	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution



## Introducing InMax – Tunnel actuators size "L" for safe area!





#### InMax 90° quarter turn actuators "L" for safe area Features of InMax-.. size L (Subject to change!) Industrial InMax-.. Description **Basics** NOT Explosion proof InMax actuators for motorisation of ventilation and • 115/230 V AC power supply and only for use in safe area Up to 4 motor running times smoke dampers in tunnels. Actuator and mechanical spring module available separately. • 95° angle of rotation (5° pretension) • 100% overload protected Aluminium housing IP67 Delivery: 1 actuator with integrated terminal box. • -20...+65°C • Squared shaft connection 27 × 27 mm • Dimensions in mm (L × W × H): ~ 687 × ~ 242 × ~ 355 **with** spring module ~ 483 × ~ 242 × ~ 235 **w/o** spring module • Total weight: ~ 60 kg (actuator: ~ 38 kg, spring module: ~ 22 kg)

	Quarter turn actuators with spring return, 115/230 V AC, for safe area							
Size	Feedback	g return	Motor running time 90°	Torque	Туре			
L	-	ec./90°	15/30/60/120 sec.	150 Nm	InMax-L-150-F			
L	2 × SPDT *	ec./90°	15/30/60/120 sec.	150 Nm	InMax-L-150-SF			
	-	ec./90°	15/30/60/120 sec.	150 Nm 150 Nm	InMax-L-150-F			

<sup>\*</sup> Single Pole Double Throw



## ExMax+LIN&ExRun – Valve actuators for hazardous locations!

Linear applications for valve control ...

HAZARDOUS LOCATIONS ZONE 1, 2, 21, 22



COMPACT DIMENSIONS



## ..Max + LIN, ..Run Electrical drive engineering for valves – Overview

#### Overview ..Max + LIN linear guide unit and ..Run valve actuators

#### Installation areas:

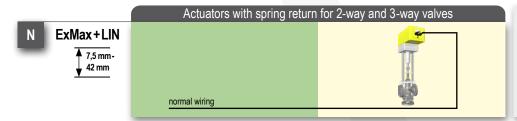
Application areas:

Ex/Red/InMax + LIN ..... for globe- or 3-way valves (with safety function)

Ex/Red/InRun ..... for globe- or 3-way valves

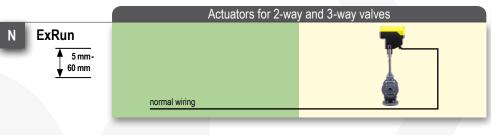
#### The actuator concept offers obvious advantages:

- 1. Small dimension, compact, easy installation, highest protection classes, cost effective
- 2. Universal power supply 24 to 240 Volt AC/DC, selfadjustable
- 3. With or without spring return (spring return only at ..Max + LIN linear guide unit)
- 4. Robust aluminium housing, IP66
- 5. Integrated heater for low temperatures
- 6. On site adjustable motor running time
- 7. Integrated manual override
- 8. Offshore/marine coated version available
- 9. Useful accessories such as retrofit limit switches



#### ExMax-.., RedMax-.., InMax-.. + LIN linear guide unit

Linear motion valve actuators with spring return from 500 to 3.000 N. Fixed stroke with 7.5, 10, 15, 20, 30, or 42 mm, for automation of globe- or 3-way valves. Linkage to numerous valve types and brands available.



#### ExRun-.., RedRun-.., InRun-.. valve actuators

Valve actuators from 500 to 10.000 N. On site adjustable stroke from 5 to 60 mm, for automation of globe- or 3-way valves. Linkage to numerous valve types and brands available.

Safe area Ex area



#### ..Max-.. + LIN-.. Linear valve actuators size "S" and "M" with spring return Features ..Max-.. + LIN-.. (size S and M) Explosion proof Industrial ExMax-.. + LIN-.. RedMax-.. + LIN-.. InMax-.. + LIN-.. Description **Basics** Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof ..Max-.. + LIN-.. linear valve actuators with • 24...240 VAC/DC self adaptable power Gas + Dust Gas + Dust and only for spring return for automation of globe- or supply use in safe area certified according to certified according to 3-way valves. • Running time 0,1...15 sec./mm 1 ATEX, IECEx, EAC, ATEX, IECEx, EAC, IP66 Use as actuator with safety function, On-off • Stroke 7.5, 10, 15, 20, 30, 42 mm <sup>1</sup> INMETRO, KOSHA1 INMETRO, or 3-pos. actuator or modulating actuator. Force 500...3.000 N<sup>1</sup> <sup>1</sup>ExMax size S only UL\*. CSA\* • Spring return 3/10 sec. (size S), Delivery: Linear unit, suitable for all ..Max-..-F UL\*, CSA\* 20 sec. (size M) 1 actuators size S or M. \*...-A version only • Control mode On-off, 3-pos., 0-10 VDC, Required accessories: 4-20 mA 1 Valve adaptation in accordance with valve man-• Aluminium housing, IP66 <sup>2</sup> ufacturer, type and nominal size (diameter), • Ambient temperature -20...+40 °C (T6), terminal box, mounting bracket. -20...+50 °C (T5) (Ex) Ordering example: • Weight (incl. actuator) ~ 8 kg (size S), Modulating valve actuator with spring return ~ 14 kg (size M) 1 in Ex area zone 2, for a globe valve with • External terminal box optional 2 20 mm stroke and a required force of 1.500 N. 1 in acc. with type | 2 applies for actuator RedMax-30-YF Actuator: Linear adaptation: LIN-20

Valve adaptation: suitable for valve type on requ.

Ex terminal box (RedBox-Y/S)

Mounting bracket (MKK-M)

Linear u	ınit for actuators	with spring return, 24 to 240 VAC/DC
Туре	Stroke (max.)	Description
LIN-7.5	7,5 mm	Linear unit up to max. 7,5 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size S or M with spring return
LIN-10	10 mm	Linear unit up to max. 10 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size S or M with spring return
LIN-15	15 mm	Linear unit up to max. 15 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size S or M with spring return
LIN-20	20 mm	Linear unit up to max. 20 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size S or M with spring return
LIN-30	30 mm	Linear unit up to max. 30 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size S or M with spring return
LIN-40	42 mm	Linear unit up to max. 42 mm stroke, suitable for allMaxF actuators size M with spring return

Required:

Required:

Additional price for adaptation, dependent on valve manufacturer, valve type and stroke.

#### LIN Special options for linear unit suitable for actuators Explosion proof/Safe area Features LIN-...-CT LIN-...CT Special options Description **Basics** available for linear CT version with aluminium housing and offshore/marine unit LIN-.. coating C5M, resistant against corrosive and maritime · Offshore/marine coated aluminium housing In accordance with atmosphere, some parts nickel plated. • Resistant against corrosive and/or maritime atmosphere ..Max type for use in Ex area or safe area 1 linear unit with special option Ordering example: LIN-20-CT

LIN op	tions	
Туре	Description/Technical data	
LINCT	Offshore/marine coated aluminium housing, resistant against corrosive and/or maritime atmosphere. Lifting rod, connecting parts and screws in VA	(surcharge)
ADLIN	Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution	
Additional price	or adaptation in stainless steel (VA) for CT version.	





## Mounting variations Actuator .. Max-..-F LIN-.. Adaption Valve actuator with spring return

#### Valve adaptation

To select the right valve adaptation and get the right price information the following data are required:

- 1. Valve manufacturer
- 2. Valve type
- 3. Valve nominal size (diameter) DN

For adaptations which are already designed by Schischek this information is sufficient.

To design new adaptations we need additional details of the valve body as well as drawings.

With the purchase order you have to provide actuator and valve type.

#### Selection of recommended actuators in relation of force and max. stroke

Туре	LIN - 7.5	LIN - 10	LIN - 15	LIN - 20	LIN - 30	LIN - 40	
Force max. stroke	7.5 mm	10 mm	15 mm	20 mm	30 mm	42 mm	
500 N				Max- 15F	Max- 15F	Max- 30F	
800 N	Max- 15F	Max- 15F	Max- 15F	IVIAX- 15F	Max- 30F	IVIAX- 30F	At strokes between
1.000 N	IVIAX- 13F	IVIdX- 13F		Max- 30F	IVIAX- 30F	Max- 50F	two values use the
1.500 N			Max- 30F	IVIdX- 30F	Max- 50F	IVIAX- 50F	next higher linear unit
2.000 N			IVIAX- 30F		IVIAX- 50F	_	e.g. 24 mm stroke = LIN-30
2.500 N	Max- 30F	Max- 30F	Max- 50F	Max- 50F	-	I	
3.000 N			IVIdX- 50F		_	_	

Attention: Limitation of resolution at YF-actuators with strokes < nominal (motor blockade)!

Note the maximum force of the actuator to prevent damage to your valve!

Info: Suitable actuators with spring return see page 10-15.



#### Nominal force (N) at spring of actuator in relation of max. stroke of LIN at temperatures between -20...+40 °C

Nominal force (N)	LIN - 7.5	LIN - 10	LIN - 15	LIN - 20	LIN - 30	LIN - 40	Blocking force in motor is
Max- 15 -F	1.500	1.500	1.000	800	500	-	round about 3 to 4 times
Max- 30 -F	3.000	3.000	2.000	1.500	1.000	800	larger than nominal force.
Max- 50 -F	-	-	3.000	3.000	2.000	1.500	Note valve dimensioning!

Attention: Limitation of resolution at YF-actuators with strokes < nominal (motor blockade)! Note the maximum force of the actuator to prevent damage to your valve!



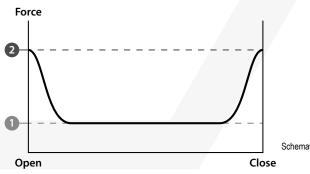
#### Blocking force (N) at spring of actuator in relation of max. stroke of LIN at temperatures between 0...+40 °C

	<u> </u>						
Nominal force (N)	LIN - 7.5	LIN - 10	LIN - 15	LIN - 20	LIN - 30	LIN - 40	Blocking force in motor is
Max- 15 -F	3.000	3.000	2.000	1.600	1.000	_	round about 1.5 to 2 times
Max- 30 -F	6.000	6.000	4.000	3.000	2.000	1,600	larger than nominal force.
Max- 50 -F	_	-	6.000	6.000	4.000	3,000	Note valve dimensioning!

Attention: Above mentioned values are nominal trusts with performed self adjustment drive!

The maximum trusts can read values which are up to three to four times higher than values of tables! Without performed self adjustment drive there can occur much higher trust values, which can cause damages on the mentioned valve or linkages!

Spring return time depends on the effective required thrust and can exceed standard values!



Schematic diagram



#### ExRun/RedRun/InRun Valve actuators Features of ExRun-.., RedRun-.., InRun-.. Explosion proof Industrial RedRun-.. **Basics** ExRun-.. InRun-.. Description Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof ExRun-.., RedRun-.. and InRun-.. valve • 24...240 VAC/DC self adaptable power supply Gas + Dust Gas + Dust and only for actuators are used for automation of 2- and • Up to 5 different running times adjustable on site use in safe area certified according to certified according to 3-way valves with 3-pos. on-off or modula-• 5 to 60 mm stroke, mechanical limitation ATEX, IECEx, EAC, ATEX, IECEx, EAC, IP66 ting mode. on each position INMETRO, KOSHA, INMETRO, KOSHA, • Automatic adaptation of modulating signal UL\*, CSA\* UL\*, CSA\* Delivery: at Ex-, Red-, InRun-...-Y.. \*...-A version only • Aluminium housing IP66, integrated 1 actuator with integrated Ex-e terminal box, Emergency manual override. terminal box • -20...+40°C/+50°C, integrated heater Required accessories: • Emergency manual override Valve adaptation in accordance with • Dimension (H1×W×D) 2601 × 208 × 115 mm valve manufacturer, type and nominal size (without valve and adaptation) (diameter). • Approximate weight 7,3...7,7 kg<sup>2</sup> (without valve and adaptation) <sup>1</sup>Height varies depending on type <sup>2</sup>Weight varies depending on type

Ex-d valve	actuators with	out spring return	for zone 1,	2, 21, 22			
Туре	Force	Running time	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExRun- 5.10	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S
ExRun-25.50	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S
ExRun-75.100	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S
ExRun- 5.10 -Y	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExRun-25.50 -Y	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExRun-75.100-Y	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S
ExRun- 5.10 -U	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S
ExRun-25.50 -U	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S
ExRun-75.100-U	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S

Ex-d valve actuators without spring return for zone 2, 22									
Туре	Force	Running time	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size		
RedRun- 5.10	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S		
RedRun-25.50	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S		
RedRun-75.100	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S		
RedRun- 5.10 -Y	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S		
RedRun-25.50 -Y	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S		
RedRun-75.100-Y	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S		
RedRun- 5.10 -U	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S		
RedRun-25.50 -U	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S		
RedRun-75.100-U	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S		

Valve actuators without spring return for safe area								
Туре	Force	Running time	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size	
InRun- 5.10	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S	
InRun-25.50	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S	
InRun-75.100	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	-	-	S	
InRun- 5.10 -Y	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S	
InRun-25.50 -Y	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S	
InRun-75.100-Y	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	010 VDC, 420 mA	010 VDC, 420 mA	-	S	
InRun- 5.10 -U	500 / 1.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S	
InRun-25.50 -U	2.500 / 5.000 N	2/3/6/9/12 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S	
InRun-75.100-U	7.500 / 10.000 N	4/6/9/12/15 sec/mm	-	On-off, 3-pos	010 VDC, 420 mA	-	S	



#### **Accessories** Type Technical data ExSwitch-R-L External, adaptable, on site adjustable Ex-d auxiliary switch linear for Ex/RedRun-.. with 2 potential free contacts, additionally Ex-e terminal box + mounting bracket necessary InSwitch- R-L External, adaptable, on site adjustable auxiliary switch linear for InRun-.. with 2 potential free contacts, additionally terminal box + mounting bracket necessary ExBox- SW Ex-e terminal box suitable for ExRun.. valve-actuators with external switches ExSwitch-R-L RedBox-SW Ex-e terminal box suitable for RedRun.. valve-actuators with external switches ExSwitch-R-L InBox- SW Terminal box suitable for InRun.. valve-actuators with external switches InSwitch-R-L MKK-S Mounting-bracket suitable for ..Box-terminal boxes for direct mounting on ..Run actuators size $\ensuremath{\mathsf{S}}$ HV-R Manual override suitable for ..Run valve actuators size S GMB-1 Rubber bellow up to 60 mm, colour black ADR Different adaptations for different valves available. Please don't hesitate to ask for technical solution

Special options and offshore kits see page 25

#### Required data for valve adaptation

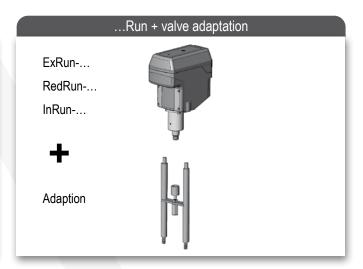
To select the right valve adaptation and get the right price information the following data are required:

- 1. Valve manufacturer
- 2. Valve type
- 3. Valve nominal size (diameter) DN

For adaptations which are already designed by Schischek this information is sufficient

To design new adaptations we need additional details of the valve body as well as drawings.

With the purchase order you have to provide actuator and valve type.





### VA/CT Special options actuators – overview

#### Overview of special options of Schischek actuators for use under extreme weather conditions

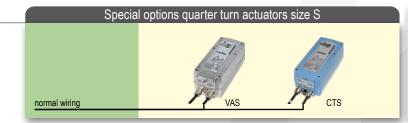
#### Application area:

Usage in hazardous locations under extreme weather conditions and/or for offshore/onshore applications.

#### Advantages:

- Resistant against corrosive and/or maritime atmosphere
- Usage under extreme weather conditions
- Approved for offshore-/onshore applications
- · Robust and thereby extended period of application time of actuators

VAS ..Max-.. S



#### ..Max-.. ¼ turn actuators size S

Housing material in stainless steel (VAS) or aluminium housing with offshore/marine coating C5M (CTS) for use under extreme weather conditions.

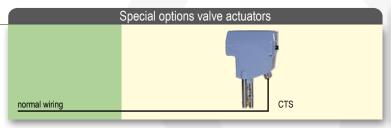
VAM ..Max-.. M



#### ..Max-.. 1/4 turn actuators size M

Housing material in stainless steel (VAM) or aluminium housing with offshore/marine coating C5M (CTM) for use under extreme weather conditions.

CTS ..Run-..



#### ..Run-.. valve actuators

Aluminium housing with offshore/marine coating C5M (CTS) for use under extreme weather conditions.

WS-S ..Max-.. S/M WS-M ..Run-.. WS-R



#### ..Max-.. 1/4 turn and ..Run valve actuators

Weather shield made of stainless steel for protection against weather influences like rain, sun or snow.

Further special features on request

· Connection technology and cable fittings

Safe area

- $\bullet$  Special model for temperature range, runtime, corrosion protection, certification,  $\dots$
- Special accessories, for e.g. indicators
- Special features, e.g > 90° angle of rotation or rotary variants

Ex area



## ..Max Special options for quarter turn actuators size S or M

#### Explosion proof

#### Features .. Max-... VA/CT

## ...Max-...VA/CT available for ExMax, RedMax and InMax In accordance with type for use in

Ex area or safe area



Special options Description

VA version with housing material in stainless steel similar

AISI 316, some parts nickel plated. CT version with aluminium housing and offshore/marine coating C5M, resistant against corrosive and maritime atmosphere, some parts nickel plated.

**Delivery:** 1 quarter turn actuator size S or M with special option

Ordering example: ExMax-15.30-VAS

#### VA:

 Housing material in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated, screws in stainless steel

**Basics** 

#### CT.

- offshore/marine coated aluminium housing, resistant against corrosive and/or maritime atmosphere
- Cable glands brass nickel plated
- · Screws in stainless steel

For general basics see .. Max quarter turn actuators.

#### ..Max-.. options



via	<b>-</b> ομ	110113	
Туре		Description/Technical data	
Max	VAS	Housing material ofMax quarter turn actuator size S in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated	(surcharge)
Max	VAM	Housing material ofMax quarter turn actuator size M in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated	(surcharge)
Max	CTS	Aluminium housing ofMax quarter turn actuator size S with offshore/marine coating, resistant against corrosive and maritime atmosphere, some parts nickel plated	(surcharge)
Max	CTM	Aluminium housing ofMax quarter turn actuator size M with offshore/marine coating, resistant against corrosive and maritime atmosphere, some parts nickel plated	(surcharge)
Box/	VA	Ex-e terminal-box, housing made of stainless-steel type AISI 316 L, some parts nickel plated	(surcharge)
Box/	CT	Ex-e terminal-box, housing offshore/marine coated, resistant against corrosive/maritime atmosphere, some parts nickel plated	(surcharge)
Switch-	CT	Auxiliary switch forMax, housing offshore/marine coated, resistant against corrosive/maritime atmosphere, some parts nickel plated	(surcharge)
MKK-	S/VA	Mounting bracket, made of stainless-steel suitable forBoxVA for direct coupling toMax actuators size S	
MKK-	M/VA	Mounting bracket, made of stainless-steel suitable forBoxVA for direct coupling toMax actuators size M	
Kit-S8-Ma	ax	Cable glands $2 \times M16 \times 1,5$ mm Ex-e standard Ø 5-10 mm in brass nickel plated, 1 blind plug for replace the plastic version of quarter turn actuatorMax	
Kit-S8-Bo	X	Cable glands 4 × M20 × 1,5 mm Ex-e Ø 6-13 mm, brass nickel plated, for replace the plastic version of terminalBox	
Kit-Offs-P	MC-1C	Protection metal conduit incl. SS terminal box and glands for 1 armoured cable	
Kit-Offs-P	MC-2C	Protection metal conduit incl. SS terminal box and glands for 2 armoured cables	
WS-S		Weather shield in stainless steel, suitable for allMax actuators size S	
WS-M		Weather shield in stainless steel, suitable for allMax actuators size M	

### ..Run Special options for valve actuators

Special options

#### Explosion proof

#### Features ..Run-...CTS

...Run-...CTS
available for ExRun,
RedRun and InRun
In accordance with type
for use in
Ex area or safe area



Description

CTS version with aluminium housing and offshore/marine coating C5M, resistant against corrosive and maritime atmosphere, some parts nickel plated.

**Delivery:** 1 valve actuator with

special option

Ordering example: ExRun-25.50-CTS

#### CTS:

• offshore/marine coated aluminium housing, resistant against corrosive and/or maritime atmosphere

**Basics** 

- Cable glands brass nickel plated
- · Screws in stainless steel

For general basics see ..Run valve actuators.

#### ..Run-.. options

Туре	Description/Technical data
RunCTS	Aluminium housing with offshore/marine coating forRun valve actuator, resistant against corrosive/maritime atmosphere, some parts nickel plated (surcharge)
Kit-S8- Run	Cable glands 2 × M20 × 1,5 mm Ex-e Ø 6-13 mm, brass nickel plated, for replace the plastic version of valve actuatorsRun
Kit-Offs-GL-Run	Cable glands 2 × M25 × 1,5 mm Ex-d in brass nickel plated for armoured cables suitable forRun valve actuators
WS-R	Weather shield in stainless steel, suitable for allRun valve actuators



## ExPolar/InPolar Heating system – overview

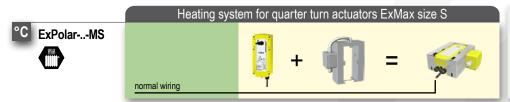
Overview of new heating system for use with Schischek actuators down to -50°C

#### Application area:

Usage in hazardous locations for temperatures down to  $-50~^{\circ}\text{C}.$ 

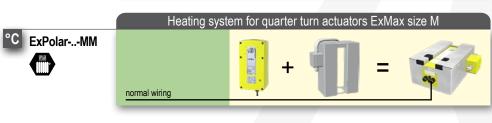
#### Advantages:

- $\bullet$  Especially for usage under high sub-zero temperatures down to  $-50\,^{\circ}\text{C}$
- Usage directly in hazardous locations (only ExPolar)
- Adaptable on Schischek actuator series type .. Max size S or M



ExPolar-..-MS

Adaptable on Schischek quarter turn actuators type ExMax-.. size S.



ExPolar-..-MM

Adaptable on Schischek quarter turn actuators type ExMax-.. size M.

Safe area Ex area



## ExPolar/InPolar Heating system for ¼ turn actuators ..Max-.. size S

InPolar-...-MS

Safe Area

## Explosion proof ExPolar-...-MS Hazardous Location

#### Features ..Polar-...-MS Industrial

Description Controlled heating system for use in subzero regions down to -50 °C. Adaptable on Schischek quarter turn actua-

tors .. Max-.. size S (depending on type).

1 heating system Delivery:

ExPolar-240-MS Ordering example:

(adaptable)

• 24/48 VAC/DC, 120/240 VAC

**Basics** 

• 60 W

• -50 °C... +60 °C • ExPolar for zone 1, 2, 21, 22

· InPolar for safe area

ExPolarMS/InPolarMS								
Туре	Adaptable on	Operation temperature	Supply	Power*	Installation area			
ExPolarMS	ExMax/RedMax size S	−50 °C up to +60 °C	24 VAC/DC 48 VAC/DC 120 VAC 240 VAC	60 W	zone 1, 2, 21, 22			
InPolarMS	InMax size S	−50 °C up to +60 °C	24 VAC/DC 48 VAC/DC 120 VAC 240 VAC	60 W	safe area			
<b>★</b> Supp	ly voltage			*Nominal v	alue			

Not suitable for VA versions!

### ExPolar/InPolar Heating system for 1/4 turn actuators .. Max-.. size M

## Explosion proof ExPolar-...-MM Hazardous Location



#### Features .. Polar-...-MM

Description Controlled heating system for use in subzero regions down to -50 °C.

Adaptable on Schischek quarter turn actuators .. Max-.. size M (depending on type).

1 heating system Delivery:

(adaptable)

Ordering example: ExPolar-240-MM

#### **Basics**

• 24/48 VAC/DC, 120/240 VAC • 60 W

• -50 °C... +60 °C

• ExPolar for zone 1, 2, 21, 22

· InPolar for safe area

ExPolarMM/InPolarMM								
Туре	Adaptable on	Operation temperature	Supply				Power*	Installation area
ExPolarMM	ExMax/RedMax size M	−50 °C up to +60 °C	24 VAC/DC	48 VAC/DC	120 VAC	240 VAC	60 W	zone 1, 2, 21, 22
InPolarMM	InMax size M	−50 °C up to +60 °C	24 VAC/DC	48 VAC/DC	120 VAC	240 VAC	60 W	safe area
Supp	oly voltage					*Nominal va	alue	
Not suitable for V	A versions!							

#### Special option

Explosion proof

ExArctic-M | ExArctic-R

Hazardous Location

Schematic visualisation

opecial op	uon	
Туре	Description/Technical data	
PolarCT	Housing offshore/marine coated, resistant against corrosive/maritime atmosphere, some parts nickel plated (surcharge)	

## ExArctic/InArctic Heating system for actuators ..Max/..Run/..Max+LIN NEW





Schematic visualisation

**Delivery:** 1 heating system

1 protective housing 1 mounting material set

#### **Basics**

- · ExArctic for hazardous locations
- InArctic for safe area
- · details and prices on request
- · subject to change

• -60 °C



## ExReg – HVAC control unit for hazardous locations!

Control applications for VAV/CAV, pressure, temperature and humidity ...



PREDEFINED DAMPER CHARACTERISTICS



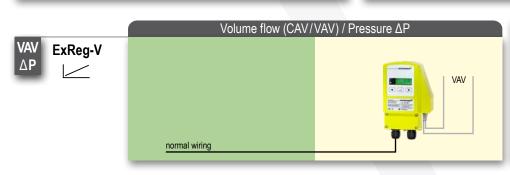
### ExReg-../InReg-.. Control systems – overview

#### Overview of the new ExReg-.. and InReg-.. control systems solution

#### 

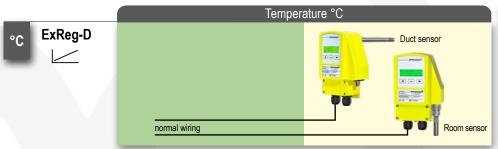
#### The new control systems concept offers especially in Ex-area huge benefits:

- 1. Usage directly in hazardous locations in zone 1, 2, 21, 22
- 2. Can be configured on site in the hazardous location
- 3. Decentralised control structures
- 4. Fewer components
- 5. Reduced Life-Cycle-Costs
- 6. No necessity to install safety barriers or to use special wiring
- 7. Integral PID loop
- 8. Optional in stainless steel (AISI 316) or with offshore/marine coating C5M
- 9. Predefined Settings and damper characteristics
- 10 Cost effective



#### ExReg-V-.., InReg-V-..

Control of air flows and pressure in ventilation systems for building management control equipment, for chemical, pharmaceutical, industrial and offshore plants directly in hazardous locations zones 1, 2 (gas) and 21, 22 (dust), (InReg-V-.. in safe area). To complete the technical solution on a ventilation damper (with orifice plate and known shield/k-factor) an additional actuator type ExMax-..-CY or ExMax-..-CYF (with fail safe spring return) is required.

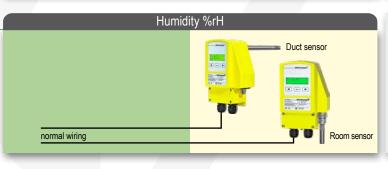


Safe area

#### ExReg-D-.., InReg-D-..

Control of temperature in ventilation systems for building management control equipment, for chemical, pharmaceutical, industrial and offshore plants directly in hazardous locations zones 1, 2 (gas) and 21, 22 (dust), (InReg-D-.. in safe area). To complete the technical solution an additional valve actuator type ExMax-..-CYF, ExMax-..-CYF (with fail safe spring return) or ExRun-.. is required.





#### ${\sf ExReg-D-.., InReg-D-..}$

Control of humidity in ventilation systems for building management control equipment, for chemical, pharmaceutical, industrial and offshore plants directly in hazardous locations zones 1, 2 (gas) and 21, 22 (dust), (InReg-D-.. in safe area). To complete the technical solution an additional valve actuator type ExMax-..-CV, ExMax-..-CVF (with fail safe spring return) or ExRun-.. is required.

Ex area



## ExReg-V../InReg-V.. Volume flow and pressure controller CAV/VAV VAV applications in a typical HVAC system Air damper Restrictor **x3**) Ex area Safe area PLC-System Controller ExReg-V.. **Differential pressure** • 0...100/300/1.000 Pa, depending on type (VAV)



## ExReg-V../InReg-V.. Volume flow and pressure controller CAV/VAV

#### Explosion proof

#### Industrial

#### Features of ExReg-V.., InReg-V..

Description

#### ExReg-V..

Zone 1, 2, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEx





InReg-V.. NOT explosion proof and only for

Compact controller for use in hazardous areas zone 1, 2, 21, 22 or in safe area (depending on type) for control/regulation of air/gas flows and pressure in ventilation systems. VAV control must be tested by the manufacturerer of VAV dampers in acc. with diameter, design and characteristics of the air damper!

Suitable actuator ..Max-...-CY or ..Max-...-CYF available separately.

#### Delivery:

Electric volume flow/pressure controller with integrated terminal box (ExReg.. with "Ex-e"), 3 tapping screws, short circuit tube

#### **Basics**

- · No additional module in the panel required
- No intrinsically safe wiring required
- · Adjustable "k-factor"
- Measurement range 0...100/300/1.000 Pa
- 24 VAC/DC
- Switch-on delay 3 seconds
- Air volume monitoring
- PID controller
- Programmable w/o additional tools
- Alarm with alarm delay function
- LCD backlight (which can be switched off)
- Aluminium housing, protection IP66
- Integrated terminal box (ExReg. with "Ex-e")
- · Optional offshore/marine coated or stainless steel edition

• H × W × D = 180 × 107 × 66 mm

ExReg-V Volume flow and pressure controller for zone 1, 2, 21, 22							
Туре	Sensor	Supply	Meas. range	Connection/Interface (analogue)	Installation		
ExReg-V100-A	Differential pressure	24 VAC/DC	0100 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	zone 1, 2, 21, 22		
ExReg-V300-A	Differential pressure	24 VAC/DC	0300 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	zone 1, 2, 21, 22		
ExReg-V1000-A	Differential pressure	24 VAC/DC	01.000 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	zone 1, 2, 21, 22		

InReg-V Volume flow and pressure controller for safe area							
Туре	Sensor	Supply	Meas. range	Connection/Interface (analogue)	Installation		
InReg-V100-A	Differential pressure	24 VAC/DC	0100 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	safe area		
InReg-V300-A	Differential pressure	24 VAC/DC	0300 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	safe area		
InReg-V1000-A	Differential pressure	24 VAC/DC	01.000 Pa	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	safe area		

Actuators forReg controller								
Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size	
ExMax- 5.10-CY	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with ExReg	S	
ExMax-15.30-CY	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with ExReg	S	
ExMax- 5.10-CYF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with ExReg	S	
ExMax-15- CYF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with ExReg	S	
InMax- 5.10-CY	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with InReg	S	
InMax- 15.30-CY	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with InReg	S	
InMax- 5.10-CYF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with InReg	S	
InMax- 15- CYF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with InReg	S	

Accessor	ies
Туре	Technical data
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)
Kit 2	Includes 2 meter pressure hose (inner diameter 6 mm) and 2 plastic fittings



## ExReg-D-../InReg-D-.. Temperature °C/humidity %rH controller Temperature and humidity applications in a typical HVAC system Humidifier Heater **x3**) Ex area Safe area PLC-System PLC-System Controller ExReg-D-.. Temperature/Humidity • -40°C...+125°C 4 .. F • 0...100 %rH



## ExReg-D-../InReg-D-.. Temperature °C/humidity %rH controller

#### Explosion proof

#### Industrial

#### Features ExReg-D-.., InReg-D-..

## ExReg-D-.. Zone 1, 2, 21, 22

Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEx







## Description Compact temperature or humidity controller for use in hazardous locations zone 1, 2, 21, 22 or in safe area (depending on type).

Suitable actuator ..Max-...-CY, ..Max-...-CYF or ..Run-.. available separately.

#### Delivery:

Electric temperature or humidity controller with integrated terminal box (ExReg.. with "Ex-e") and connection for 1 ExPro-C../
InPro-C.. sensor, 3 tapping screws

#### **Basics**

- No additional module in the panel required
- · No intrinsically safe wiring required
- Meas. range -40...+125 °C/0...100 %rH
- 24 VAC/DC
- Switch-on delay 3 seconds
- PID controller
- Programmable w/o additional tools
- · Alarm with alarm delay function
- LCD backlight (which can be
- switched off)
   Aluminium housing, protection IP66
- Integrated terminal box (ExReg.. with "Ex-e")
- Optional offshore/marine coated or stainless steel edition
- H × W × D = 180 × 107 × 66 mm

#### ExReg-D-.. Temperature/humidity controller for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Sensor	Supply	Meas. range	Connection/Interface (analogue)	Installation
ExReg-D-A	ExPro-C	24 VAC/DC	-40+125 °C/0100 %rH	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	zone 1, 2, 21, 22

#### InReg-D-.. Temperature/humidity controller for safe area

Туре	Sensor	Supply	Meas. range	Connection/Interface (analogue)	Installation
InReg-D-A	InPro-C	24 VAC/DC	-40+125 °C/0100 %rH	1 × actuator, 1 × set point, 1 × actual value, 1 × position actuator	safe area

#### Actuators for ..Reg.. controller

Туре	Torque	Running time 90°	Spring return	Control mode	Feedback	Features	Size
ExMax- 5.10-CY	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with ExReg	S
ExMax-15.30-CY	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with ExReg	S
ExMax- 5.10-CYF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with ExReg	S
ExMax-15- CYF	15 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with ExReg	S
InMax- 5.10-CY	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with InReg	S
InMax- 15.30-CY	15 Nm / 30 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	-	420 mA	010 V	combination with InReg	S
InMax- 5.10-CYF	5 Nm / 10 Nm	7,5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with InReg	S
InMax- 15- CYF	15 Nm	7.5/15/30/60/120 sec.	~ 10 sec.	420 mA	010 V	combination with InReg	S

#### Sensors for .. Reg-D.. controller

Туре	Technical data		
ExPro-CT	Temperature sensors for connection on ExReg-D controller, installation in zone 1, 2, 21, 22		
ExPro-CF	Humidity sensors for connection on ExReg-D controller, installation in zone 1, 2, 21, 22		
InPro- CT	Temperature sensors for connection on InReg-D controller, installation in safe area		
InPro- CF	Humidity sensors for connection on InReg-D controller, installation in safe area		

Combi sensors not applicable!

Details see on page 39

#### **Accessories**

Туре	Technical data
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)
VL3	Sensor extension cable 3 m



## ExCos – Analog sensor series for hazardous locations!

Measurement applications for differential pressure, temperature and humidity ...





Conte		Installation areas							
			Gas	Dust	Gas	Dust	Gas	Dust	
Product series		Page	0	20	1	21	2	22	SA*
Analog senso	rs for measuring of volume flow, temperature, humidity, pressure/differential pressure								
Overview	analog sensors	34/36							[
ExCos-P	differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa	37			•	•	•	•	[
RedCos-P	differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa	37					•	•	
InCos-P	differential pressure, VAV sensors ± 100 7.500 Pa	37							•
ExCos-D	temperature and humidity transmitter for ExPro-C sensors	38	***************************************		•	•	•	•	
RedCos-D	temperature and humidity transmitter for ExPro-C sensors	38					•	•	
InCos-D	temperature and humidity transmitter for InPro-C sensors	38							•
ExPro-C	temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems	39			•	•	•	•	
InPro-C	temperature and humidity sensors for operation in HVAC systems	39							•
ExLine	transmitter EXL-IM-9182 for passive, potential free, analog ExSens sensors	40	***************************************			***************************************			•
ExSens	analog, passive temperature-/humidity-/pressure sensors	41	(●)	(●)	•	(●)	•	•	
Special option	ns for sensors								
Overview	special options for sensors	52							
Overview	heating systemPolar for sensors	53							1
ExPolar/ExAr	ctic heating system for sensors' use in Ex areas down to -40/-60 °C	53			•	•	•	•	1
	ic heating system for sensors' use in safe area down to -40/-60 °C	53							•
				*SA =	Safe area		(●) = on re	equest	



### ExCos-../RedCos-../InCos-.. Sensors with analog output – Overview

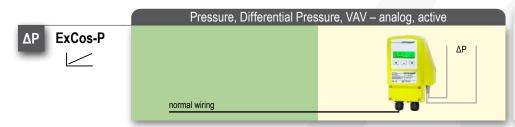
#### Overview of the ExCos-.., RedCos-.. and InCos-.. sensor technology

#### 

and potentiometer

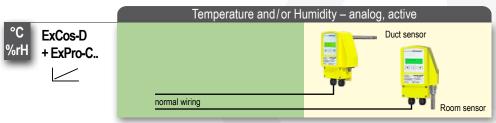
#### The sensor concept offers especially in Ex-area huge benefits:

- 1. No intrinsically safe wiring required between the control panel and the sensor
- 2. No intrinsically safe circuit necessary inside the control panel
- 3. No transmitter needed in the electrical control panel
- 4. Reduced installation cost
- 5. Easy installation
- 6. Easy parameterisation
- 7. Cost savings for electrical components
- 8 Actual value indication
- 9. Optional in stainless steel (AISI 316) or with offshore/marine coating C5M



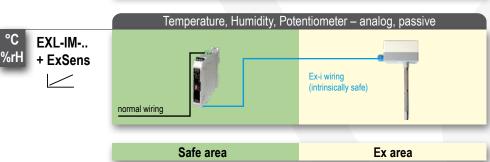
#### ExCos-P-.., RedCos-P-.., InCos-P-.. Sensors

Transmitter with integrated differential-pressure sensor for direct connection of the air-hoses. IP66 aluminium housing with integrated terminal-box. Measuring range parametrizable on site. Outputs 0...10 V/4...20 mA. Integrated actual value indication, illuminated.



## ExCos-D, RedCos-D, InCos-D Transmitter + ExPro-C.., InPro-C.. sensor

Transmitter for the installation of an ExPro-C.. or InPro-C.. (with InCos-D) for temperature °C and/ or humidity in %. IP66 aluminium housing with integrated terminal box. Measuring range parametrizable on site. Outputs 0...10 V/4...20 mA. Integrated actual value indication, illuminated.



#### EXL-IM-.. transmitter + ExSens sensor

Transmitter for a connection of an passive, analog ExSens sensor type Pt 100, Ni 1000, 0...10 k $\Omega$  over Ex-i electrical conduit. Installation in control box onto DIN-rail. Measuring range parametrizable on site. Outputs 4...20 mA (with additional plug 0...10 V).



### ExCos-P/RedCos-P/InCos-P Differential pressure transmitter

### Explosion proof

### Industrial

### Features of ExCos-P-.., RedCos-P-.., InCos-P-..

# ExCos-P-.. Zone 1, 2, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEx, EAC, KOSHA







Description

ExCos-P-.., RedCos-P-.. and InCos-P-.. are pressure transmitter for HVAC systems, e.g. for differential pressure control.

### Delivery:

1 sensor with integrated terminal box, 3 tapping screws, short circuit tube

- Basics
- No additional module in the panel required!
- No intrinsically safe wiring required!
- 24 VAC/DC supply
- Outputs 0...10 V, (0)4...20 mA selectable
- Measurement range adjustable
- Actual value indication (which can be switched off)
- All parameters can be adjusted on site without additional tools and measurement devices
- Aluminium housing IP66
- Integrated terminal box (ExCos.. with "Ex-e")
- Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm

### ExCos-P-.. Differential pressure and volume control transmitter for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Max. range	Overload protected	Measurement range, min. 20% of max. range	Installation module
ExCos-P- 100	± 100 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 20 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P- 250	± 250 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 50 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P- 500	± 500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 100 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P-1250	± 1.250 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 250 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P-2500	± 2.500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 500 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P-5000	± 5.000 Pa	up to 75.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.000 Pa	zone 1, 2, 21, 22
ExCos-P-7500	± 7.500 Pa	up to 120.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.500 Pa	zone 1, 2, 21, 22

### RedCos-P-.. Differential pressure and volume control transmitter for zone 2, 22

		p		
Туре	Max. range	Overload protected	Measurement range, min. 20% of max. range	Installation module
RedCos-P- 100	± 100 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 20 Pa	zone 2, 22
RedCos-P- 250	± 250 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 50 Pa	zone 2, 22
RedCos-P- 500	± 500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 100 Pa	zone 2, 22
RedCos-P-1250	± 1.250 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 250 Pa	zone 2, 22
RedCos-P-2500	± 2.500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 500 Pa	zone 2, 22
RedCos-P-5000	± 5.000 Pa	up to 75.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.000 Pa	zone 2, 22
RedCos-P-7500	± 7.500 Pa	up to 120.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.500 Pa	zone 2, 22

### InCos-P-.. Differential pressure and volume control transmitter for safe area

Туре	Max. range	Overload protected	Measurement range, min. 20% of max. range	Installation module
InCos-P- 100	± 100 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 20 Pa	safe area
InCos-P- 250	± 250 Pa	up to 25.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 50 Pa	safe area
InCos-P- 500	± 500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 100 Pa	safe area
InCos-P-1250	± 1.250 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 250 Pa	safe area
InCos-P-2500	± 2.500 Pa	up to 50.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 500 Pa	safe area
InCos-P-5000	± 5.000 Pa	up to 75.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.000 Pa	safe area
InCos-P-7500	± 7.500 Pa	up to 120.000 Pa	± Measurement range free adjustable, min. range 1.500 Pa	safe area

### Accessories and special designs

Туре	Technical data
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)
Kit 2	Includes 2 meter pressure hose (inner diameter 6 mm) and 2 plastic fittings

Special options and offshore kits see page 52



### ExCos-D/RedCos-D/InCos-D Temperature/humidity transmitter Explosion proof Industrial Features ExCos-D, RedCos-D, InCos-D ExCos-D RedCos-D InCos-D **Basics** Description Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof ExCos-D, RedCos-D and InCos-D transmit-• No additional module in the panel required! Gas + Dust Gas + Dust and only for ter together with ExPro-C.../InPro-C... • No intrinsically safe wiring required! use in safe area • 24 VAC/DC supply certified according to certified according to sensors are for temperature and/or humid-ATEX, IECEx, Connector for ExPro-C... sensors for room IP66 ity measurement in HVAC systems. ATEX, IECEx, EAC, CSA or duct mounting EAC, KOSHA **Delivery:** 1 transmitter with connection for 1 ExPro-C... sensor, 3 tapping screws • Outputs 0...10 V, 4...(0)20 mA selectable Required accessory (additional price): Measurement range adjustable • Actual value indication (which can be 1 ExPro-C... or InPro-C... sensor switched off) Ordering example for temperature duct · All parameters can be adjusted on site sensing in hazardous location in zone 21, 150 mm sensor tube. without additional tools and measurement devices Types to order: • Aluminium housing IP66 1 × ExCos-D • Integrated terminal box (ExCos.. with "Ex-e") 1 × ExPro-CT-150 Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm

ExCos-D t	emperature-/humidity module for zone 1, 2, 21, 22			
Туре	Technical data	Installation module	Installation ExPro sensor	
ExCos-D	Module to connect 1 ExPro-C sensor for temperture and/or humidity for use in hazardous locations	zone 1, 2, 21, 22	zone 1, 2, 21, 22	

RedCos-D temperature-/humidity module for zone 2, 22				
Туре	Technical data	Installation module	Installation ExPro sensor	
RedCos-D	Module to connect 1 ExPro-C sensor for temperture and/or humidity for use in hazardous locations	zone 2, 22	zone 1, 2, 21, 22	

InCos-D to	InCos-D temperature-/humidity module for safe area			
Туре	Technical data	Installation module	Installation InPro sensor	
InCos-D	Module to connect 1 InPro-C sensor for temperture and/or humidity for use in safe area	safe area	safe area	

Accessor	Accessories and special designs		
Туре	Technical data		
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)		
VL3	Sensor extension cable 3 m		
Special options an	d offshore kits see page 52		



### ExPro-C../InPro-C.. Temperature/humidity sensors

### Explosion proof

### Industrial InPro-C..

Only for use with InCos-D... transmitter!

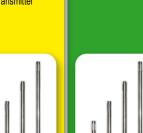
NOT for use in

Ex area!

### Features ExPro-C.., InPro-C..

ExPro-C..

Zone 1, 2, 21, 22
Gas + Dust
EC type-approved
with ExCos-D/RedCos-D
transmitter



ExPro-C.. sensors are used for measurements of temperature and/or humidity in hazardous locations, for **exclusive** use with ExCos-D/RedCos-D transmitter!

Description

InPro-C.. sensors are suitable for temperature and/or humidity measurement in safe areas, for **exclusive** use with InCos-D transmitter!

Delivery: 1 sensor with connector

Example: room-humidity sensor, 50 mm length

Type: 1 x ExPro-CF-50

Attention: only in combination with:

1 × ExCos-D or RedCos-D transmitter (InCos-D by InPro-C.. sensors)

### **Basics**

- ExPro-C.. Sensors for connection to ExCos-D or RedCos-D transmitter (InPro-C.. sensors for InCos-D transmitter)
- Mechanical and electrical adaptation via connector
- ExPro-C../InPro-C.. sensors can be screwed to the housing optionally at the back (duct measurement) or bottom (room measurement)
- When using humidity-sensors, the contamination and aggressiveness of the medium has to be regarded

### Sensors for ExCos-D and RedCos-D transmitter

Туре	Function	Range	Sensor length	Main use	Connecta	ble to	Installation area
ExPro-CT - 50	Temperature sensor	−40+ 80 °C	50 mm	Room/Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CT -100	Temperature sensor	−40+ 125 °C	100 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CT -150	Temperature sensor	−40+ 125 °C	150 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CT -200	Temperature sensor	−40+ 125 °C	200 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CF - 50	Humidity sensor	0100 %rF	50 mm	Room/Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CF -100	Humidity sensor	0100 %rF	100 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CF -150	Humidity sensor	0100 %rF	150 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CF -200	Humidity sensor	0100 %rF	200 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CTF- 50	Combination temperature/humidity	-40+ 80 °C, 0100 %rH	50 mm	Room/Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CTF-100	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	100 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CTF-150	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	150 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-CTF-200	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	200 mm	Duct	ExCos-D	RedCos-D	zone 1, 2, 21, 22

### **Sensors for InCos-D transmitter**

Туре	Function	Range	Sensor length	Main use	Connectable to	Installation area
InPro-CT - 50	Temperature sensor	−40+ 80 °C	50 mm	Room/Duct	InCos-D	safe area
InPro-CT -100	Temperature sensor	−40+ 125 °C	100 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CT -150	Temperature sensor	−40+ 125 °C	150 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CT -200	Temperature sensor	−40+ 125 °C	200 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CF - 50	Humidity sensor	0100 %rF	50 mm	Room/Duct	InCos-D	safe area
InPro-CF -100	Humidity sensor	0100 %rF	100 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CF -150	Humidity sensor	0100 %rF	150 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CF -200	Humidity sensor	0100 %rF	200 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CTF- 50	Combination temperature/humidity	-40+ 80 °C, 0100 %rH	50 mm	Room/Duct	InCos-D	safe area
InPro-CTF-100	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	100 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CTF-150	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	150 mm	Duct	InCos-D	safe area
InPro-CTF-200	Combination temperature/humidity	-40+ 125 °C, 0100 %rH	200 mm	Duct	InCos-D	safe area

### **Accessories**

Туре	Technical data
MFK	Mounting flange for duct-installation, for variable depth of immersion in the air duct
TH- VA	Probe made of stainless-steel V4A 1.4571, length 150 mm forPro-CT-200. Other lengths on request
Kit-FA-VA	Sinter filter cap for humidity sensor (only up to 90 %rH)
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)



### ExLine Ex-transmitter with Ex-i circuit for zone 0, 1, 2, 20, 21, 22

hazardous location!

### Explosion proof

### Features EXL-IM-9182-10-51-11s C2305 TMU

## EXL-IM-9182-.. Zone 0, 1, 2, 20, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEX, CSA, FM/UL, EAC, INMETRO, KOSHA, PESO



Module with intrinsically safe circuit to change a passive sensor signal (e.g. PT100) into an active mA/V signal. Module must be installed in the safe area, sensor in the

Description

Delivery: 1 Ex-i module for DIN rail mounting

Accessory (optional): analog sensors type ExSens

### Basics

- 24 V DC power supplyInverse-polarity protection
- Transmitter for passive, potential free, analog sensors series ExSens, 2-3-4-wire connection
- Simple configuration via software or DIP-switches
- Input: PT100, PT500, PT1000, Ni100, Ni500, Ni1000, 0...1.000 Ohm
- Output: 4...20 mA, with additional plug 0...10 V
- LED operation indication
- Dimensions (W × H × D) 17,6 × 99 × 114,5 mm
- Rail mounting according DIN, installation in safe area

EXL-IM-9182-10-51-11s C2305 TMU transmitter					
Туре	Technical data	Installation mod	ule Installation sensor*		
EXL-IM-9182	1 module (rail mounting) for 1 passive sensor series ExSens	safe area	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22		
Optional:					
Plug 0-10V-9182	for output 010 V (installation in safe area)				
N1 supply unit	Input 120240 VAC, output 24 VDC, max. 0,5 A, max. 4 pcs. EXL-IN	M connectable. N1 supply unit is require	ed only in case of 120240 VAC supply!		

\*in acc. with certification of sensor!



### ExSens passive analog sensors for zone 1, 2, 21, 22

### Explosion proof

### Features analog ExSens sensors

ExSens

Zone 1, 2, 21, 22

Gas + Dust
certified according to
ATEX

Manufacturer certificate



ExSens sensors for temperature, humidity or pressure measurement in hazardous locations with manufacturer certification in acc. with ATEX directives. The sensors are passive and potential free.

Description

Delivery: 1 Sensor Ordering example for 1 room humidity sensor

Type to purchase: 1 × FFR-2G

### Basics

- Sensors for installation in hazardous locations, connected to a relevant transmitter, for e.g. EXL-IM-9182-
- The transmitter changes the passive resistance signal into an acitve 4...20 mA signal (with additional plug 0 10 V)
- Sensor is installed in the hazardous location, module in the safe area

Type		Function	Measuring range	Sensor	Connectable to transmitter	Sensor in zone
TFR	-2G	Room temperature	−30+ 60 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2
TFR	-2G3D	Room temperature (IP65)	-40+ 60 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2, 22
TFK	-2G3D	Duct temperature (IP65), 200 mm	−30+150 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2, 22
TFK	-2G3D-400	Duct temperature, length 400 mm	−30+150 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2, 22
TFT	-2G3D	Sensor temperature (IP65), 100 mm	−30+150 °C	Pt 100 DIN, tubing G1/2" Ms	EXL-IM-9182	1, 2, 22
TFT-V4A	A-2G3D	Sensor temperature (IP65), 100 mm	−30+150 °C	Pt 100 DIN, tubing G1/2" VA	EXL-IM-9182	1, 2, 22
TFM	-2G-3	Mean value temperature 3 m	−20+ 70 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2
TFR-AN	-2G3D	Room temperature direct contact	−30+110 °C	Pt 100 DIN	EXL-IM-9182	1, 2, 22
FFR	-2G	Room humidity	30100 %rF	01 kΩ	EXL-IM-9182	1, 2
FFK	-2G	Duct humidity	30100 %rF	01 kΩ	EXL-IM-9182	1, 2
TFFR	-2G	Room combination temp./humidity	30100 %rF, -10+60 °C	01 kΩ, Pt 100	2 × EXL-IM-9182	1, 2
TFFK	-2G	Duct combination temp./humidity	30100 %rF, -20+60 °C	01 kΩ, Pt 100	2 × EXL-IM-9182	1, 2
DFK-07	-2G-FP	Differential pressure (IP65)	ΔP < 700 Pa	xy Ω	EXC-5114B2A-RW-MA (Milliamp output)	, 1, 2
					EXC-5114B2A-RW-V (Volt output)	
DFK-17	-2G-FP	Differential pressure (IP65)	ΔP < 1700 Pa	xy Ω	EXC-5114B2A-RW-MA (Milliamp output)	, 1, 2
					EXC-5114B2A-RW-V (Volt output)	
VFK-07	-2G-FP	Volume control (IP65)	015 m/s	xy Ω	on request	1, 2
SGR	-2G	Potentiometer	Resistance	01 kΩ	EXL-IM-9182	1. 2



### ExBin – Switching sensor series for hazardous locations!

Applications for differential pressure, temperature, humidity, fan belt monitoring and frost protection ...





Conte	nt overview						Insta	llation a	areas		
					Gas	Dust	Gas	Dust	Gas	Dust	
Product series				Page	0	20	1	21	2	22	SA*
Switching sens	ors (thermostats, hygrostats, press	ostats, fan be	t protection, frost protection)								
Overview	switching (binary) sensors			42/44							
ExBin-P	pressure/differential pressure	0	5.000 Pa	45			•	•	•	•	
RedBin-P	pressure/differential pressure	0	5.000 Pa	45					•	•	
InBin-P	pressure/differential pressure	0	5.000 Pa	45							•
ExBin-FR	frost protection thermostat	-10	+15 °C	46			•	•	•	•	
RedBin-FR	frost protection thermostat	-10	+15 °C	46					•	•	
InBin-FR	frost protection thermostat	-10	+15 °C	46							•
ExBin-A	modules for adaptation of 1-5 passiv	e, potential fre	e, switching ExSens sensors	47			•	•	•	•	
RedBin-A	modules for adaptation of 1-5 passiv	e, potential fre	e, switching ExSens sensors	47					•	•	
InBin-A	modules for adaptation of 1-5 passiv	e, potential fre	e, switching sensors	47							•
ExBin-D	temperature and humidity thermosta	t for ExPro-B	. sensors	48			•	•	•	•	
RedBin-D	temperature and humidity thermosta	t for ExPro-B	. sensors	48					•	•	
InBin-D	temperature and humidity thermosta	t for InPro-B	sensors	48							•
ExPro-B	thermostat/hygrostat sensors for op	eration in HVA	C systems	49			•	•	•	•	
InPro-B	thermostat/hygrostat sensors for op			49							•
ExLine	switching module EXL-IR-9170 fo	or passive, pote	ntial free, switching ExSens sensors	50							•
ExSens	switching, passive temperature-/hur	midity-/pressur	e sensors	51	(●)	(●)	•	(●)	•	•	
Special options	for sensors										
Overview	special options for sensors			52							
Overview	heating systemPolar for sensors			53						[	
ExPolar/ExArction	heating system for sensors' use in E	x areas down t	o -40/-60 °C	53			•	•	•	•	
InPolar/InArctic	heating system for sensors' use in s	afe area down	to -40/-60 °C	53							•
						*SA =	Safe area		(●) = on re	equest	



### ExBin-../RedBin-../InBin-.. Sensors with switching output (relay) - Overview

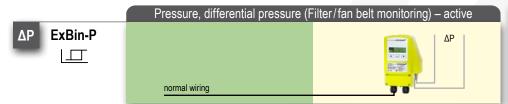
### Overview of the ExBin-.., RedBin-.. and InBin-.. sensor technology

### 

and fan monitoring

### The binary sensor concept offers especially in Ex-area huge benefits:

- 1. No intrinsically safe wiring required between the control panel and the sensor
- 2. No intrinsically safe circuit necessary inside the control panel
- 3. No switching module needed in the electrical control panel
- 4. Reduced installation cost
- 5. Easy installation
- 6. Easy parameterisation
- 7. 1- and 2-stage versions available
- 8 Actual value indication
- 9. Optional in stainless steel (AISI 316) or with offshore/marine coating C5M



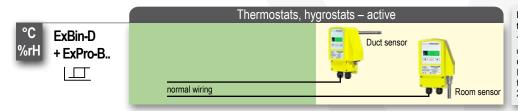
### ExBin-P-.., RedBin-P-.., InBin-P-..

Binary pressure/differential pressure auxiliary switch 0...5.000 Pa, for direct connection of air hoses. IP66 aluminium die-cast housing with integrated terminal box. Set points adjustable on site, output 1 potential-free make contact. Integrated indication of actual value, illuminated. 2-stage version optionally available.



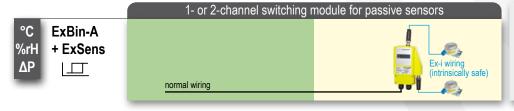
### ExBin-FR-.., RedBin-FR-.., InBin-FR-..

Frost protection thermostat mechanically adjustable and switching. Setting range -10...+15 °C. 3 or 6 m capillary as sensor with a resolution of 40 cm effective range. Switching status display with LED. IP66 Aluminium die-cast housing with integrated terminal box. Output 1 potential-free make contact.



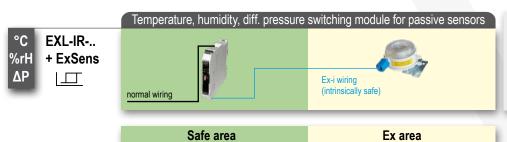
### ExBin-D, RedBin-D, InBin-D + ExPro-B.. respectively InPro-B.. Sensor

Thermostats and/or hygrostats for connection of one ExPro-B.. respectively InPro-B.. sensor. Operating range adjustable. Indication of actual value. IP66 Aluminium die-cast housing with integrated terminal box. Output 1 potential-free make contact. 2-stage version optionally available.



### ExBin-A1/A2, RedBin-A1/A2 + ExSens switching sensors

1- or 2-channel Ex-switching module for connection of max. 2 passive, potential-free switching sensors. Switching status display with LED. IP66 Aluminium die-cast housing with integrated terminal box. Output depending on type 1-2 make contacts with collective supply unit.



### EXL-IR-.. switching module + ExSens sensor

Ex-switching module for connection of one passive, switching ExSens sensor, such as differential pressure switch, frost protection thermostat or hygrostat through intrinsically safe electrical conduit. Installation in control box onto DIN-rail. Output is potential-free.



### ExBin-P/RedBin-P/InBin-P Pressure/differential pressure switch, binary

### Explosion proof

### Industrial InBin-P-..

NOT Explosion proof

and only for

### Features of ExBin-P-.., RedBin-P-.., InBin-P-..

# ExBin-P-.. Zone 1, 2, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEX, EAC, KOSHA







ExBin-P-.., RedBin-P-.. and InBin-P-.. are pressure switches for HVAC systems, e.g. for differential pressure control for filter- or fan belt monitoring.

Description

..Bin-P-100 pressure switch allows an achievement of new applications with a smaller differential pressure range.
Additionally the ..Bin-P-100 has an adjustable switch activation delay contact for applications which require a time-delayed fault indication, for example short opening of doors in clean room environment.

Delivery:

1 Pressure switch with integrated terminal box, 3 tapping screws

### Rasics

- No additional module in the panel required!
- No intrinsically safe wiring required!
- 24 VAC/DC supply
- 1-channel: 1 potential-free contact
- 2-channel (optional): 2 potential-free contacts
- · Switch-point is digitally adjustable
- Indication of actual value (can be switched off)
- Switching status display over LED
- All parameters can be adjusted on site without additional tools and measurement devices
- · Aluminium housing IP66
- Integrated terminal box (ExBin.. with "Ex-e")
- ..Bin-P-100 with switch activation delay, adjustable from 0...240 s
- Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm

### ExBin-P-.. Differential pressure switch for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Measurement range	Safe overload	Setting range	Special feature	Installation module
ExBin-P- 100	0 100 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range	adjustable switch activation delay 0240 s	zone 1, 2, 21, 22
ExBin-P- 500	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 1, 2, 21, 22
ExBin-P- 500-2	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 1, 2, 21, 22
ExBin-P-5000	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 1, 2, 21, 22
ExBin-P-5000-2	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 1, 2, 21, 22

### RedBin-P-.. Differential pressure switch for zone 2, 22

Туре	Measurement range	Safe overload	Setting range	Special feature	Installation module
RedBin-P- 100	0 100 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range	adjustable switch activation delay 0240 s	zone 2, 22
RedBin-P- 500	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 2, 22
RedBin-P- 500-2	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 2, 22
RedBin-P-5000	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 2, 22
RedBin-P-5000-2	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		zone 2, 22

### InBin-P-.. Differential pressure switch for safe area

Туре	Measurement range	Safe overload	Setting range	Special feature	Installation module
InBin-P- 100	0 100 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range	adjustable switch activation delay 0240 s	s safe area
InBin-P- 500	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		safe area
InBin-P- 500-2	0 500 Pa	up to 5.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		safe area
InBin-P-5000	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	1-stage adjustable switch-point in meas. range		safe area
InBin-P-5000-2	05.000 Pa	up to 50.000 Pa	2-stage adjustable switch-point in meas. range		safe area

### **Accessories**

Туре	Technical data
Kit 2	Includes 2 meter pressure hose (inner diameter 6 mm) and 2 plastic fittings
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)

Special options and offshore kits see page 52

### Pressure, differential pressure (Filter/Fan belt monitoring) – switching

normal wiring

Safe area Ex area



### ExBin-FR/RedBin-FR/InBin-FR Frost protection thermostats

### Features ExBin-FR-.., RedBin-FR-.., InBin-FR-..

Explosion proof Industrial ExBin-FR-.. RedBin-FR-.. InBin-FR-.. Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof Gas + Dust Gas + Dust and only for use in safe area certified according to certified according to ATEX, IECEx, IP66 ATEX, IECEx, EAC, CSA EAC

ExBin-FR-.., RedBin-FR-.. and InBin-FR-.. are frost protection thermostats for HVAC systems, e.g. for frost protection monitoring of heating registers/heat exchangers.

Description

### Delivery:

1 Frost protection thermostat with integrated terminal box, with 3 m or 6 m capillary (depending on type), 3 tapping screws

### Recommended accessory:

for ..Bin-FR-3: Kit 1.3 for ..Bin-FR-6: Kit 1.6

### Basics

- · No additional module in the panel required!
- No intrinsically safe wiring required!
- 24 VAC/DC supply
- Temperature sensoring by capillary with 3 m or 6 m length (depending on type)
- Min. reaction length of capillary ~ 40 cm
- 1 potential-free contact
- · Switch-point is adjustable mechanically
- Switching status display with LED
- Aluminium housing IP66
- Integrated terminal box (ExBin.. with "Ex-e")
- Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm

### ExBin-FR-.. frost protection thermostats for zone 1, 2, 21, 22

Туре	Capillary	Temperature range	Setting range	Installation module
ExBin-FR-3	3 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	zone 1, 2, 21, 22
ExBin-FR-6	6 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	zone 1, 2, 21, 22

### RedBin-FR-.. frost protection thermostats for zone 2, 22

Туре	Capillary	Temperature range	Setting range	Installation module
RedBin-FR-3	3 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	zone 2, 22
RedBin-FR-6	6 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	zone 2, 22

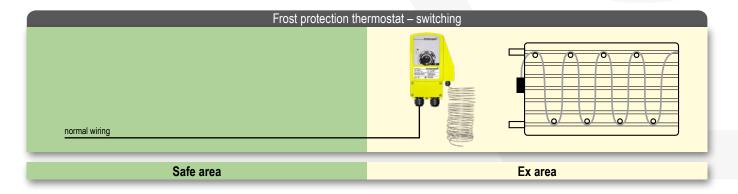
### InBin-FR-.. frost protection thermostats for safe area

Туре	Capillary	Temperature range	Setting range	Installation module
InBin-FR-3	3 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	safe area
InBin-FR-6	6 m	−10 +15 °C	1-stage adjustable switch-point in temperature range	safe area

### Accessories

Туре	Technical data
Kit 1.3	Capillary duct, assembly cramp and 4 assembly brackets for frost protection thermostatBin-FR-3
Kit 1.6	Capillary duct, assembly cramp and 8 assembly brackets for frost protection thermostatBin-FR-6
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)

Special options and offshore kits see page 52





Integrated terminal box (ExBin.. with "Ex-e")
 Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm

### ExBin-A/RedBin-A/InBin-A Switching modules Features of ExBin-A-.., RedBin-A-.., InBin-A-.. Explosion proof Industrial RedBin-A-.. ExBin-A-.. InBin-A-.. Description **Basics** Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof ExBin-A-.., RedBin-A-.. and InBin-A-.. · No additional module in the panel required! Gas + Dust Gas + Dust and only for modules are switching modules for direct No intrinsically safe wiring required! certified according to certified according to use in safe area mounting in Ex areas (except InBin-A) with · Mounting of module directly in Ex area 24 VAC/DC supply ATEX, IECEx, ATEX, IECEx, IP66 1 or 2 channels, for connection of 1 or 2 EAC, CSA EAC • Sockets for 1 or 2 passive, potential-free, passive, potential-free, switching sensors, for use in HVAC systems. switching sensors • 1 or 2 contacts with common supply unit Delivery: 1 module with sockets for 1 or 2 • 1 or 2 contacts with additional clamp for ExSens sensors (dependent on type), time switch relais, e.g. for 2 fan belt moni-3 tapping screws toring applications (time 120 sec.) Accessory (optional): Binary sensors · Switching status display with LED series ExSens, see next page Aluminium housing IP66

ExBin-A Switching modules for 1 or 2 passive switching sensors for zone 1, 2, 21, 22					
Туре	Technical data	Installation module	Installation sensor*		
ExBin-A-1	Module (1 channel) to connect 1 switching ExSens sensor in Ex area	zone 1, 2, 21, 22	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22		
ExBin-A-2	Module (2 channel) to connect 2 switching ExSens sensors in Ex area	zone 1, 2, 21, 22	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22		

<sup>\*</sup>in acc. with certification of sensor!

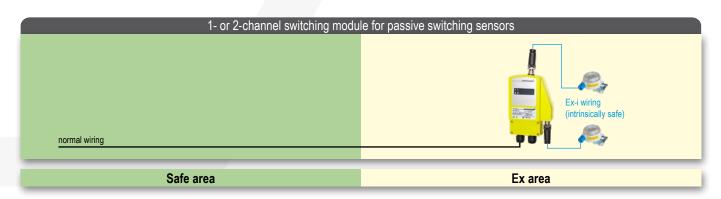
RedBin-A Switching modules for 1 or 2 passive switching sensors for zone 2, 22						
Туре	Technical data	Installation module	Installation sensor*			
RedBin-A-1	Module (1 channel) to connect 1 switching ExSens sensor in Ex area	zone 2, 22	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22			
RedBin-A-2	Module (2 channel) to connect 2 switching ExSens sensors in Ex area	zone 2, 22	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22			

<sup>\*</sup>in acc. with certification of sensor!

InBin-A Switching modules for 1 or 2 passive switching sensors for safe area					
Туре	Technical data	Installation module	Installation sensor		
InBin-A-1	Module (1 channel) to connect 1 switching sensor	safe area	safe area		
InBin-A-2	Module (2 channel) to connect 2 switching sensors	safe area	safe area		

Accessori	ies
Туре	Technical data
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)

Special options and offshore kits see page 52



Special options and offshore kits see page 52



### ExBin-D/RedBin-D/InBin-D Thermostats, hygrostats Features of ExBin-D-.., RedBin-D-.., InBin-D-.. Explosion proof Industrial ExBin-D-.. RedBin-D-.. InBin-D-.. Description **Basics** Zone 1, 2, 21, 22 Zone 2, 22 NOT Explosion proof ExBin-D-.., RedBin-D-.. and InBin-D-.. · No additional module in the panel required! Gas + Dust No intrinsically safe wiring required! modules are used together with ExPro-Gas + Dust and only for use in safe area • 24 VAC/DC supply certified according to certified according to B../InPro-B.. sensors as thermostats or ATEX, IECEx, Socket for ExPro-B.. sensor IP66 hygrostats in HVAC systems. ATEX, IECEx, EAC, CSA EAC • Selectable on site if used for room or duct **Delivery:** 1 Ex/Red/InBin.. module with application socket for 1 ExPro-B../InPro-B.. sensor, • Switch-point for °C and %rH separately ad-3 tapping screws justable (dependend on sensor type) • 1-channel: 2 pot.-free contacts (1 × °C, 1 × %rH) Required accessory (additional price): ExPro-B.. or InPro-B.. sensor • 2-channel: 4 pot.-free contacts (2×°C, 2×%rH) · Display with indication of actual value Ordering example for one thermostat in an Switching status display with LED air duct, 150 mm sensor length, with sensor · Aluminium housing IP66 in Ex zone 21. • Integrated terminal box (ExBin.. with "Ex-e") • Dimensions (H × W × D) 180 × 107 × 66 mm Types to order: 1 × ExBin-D-..

ExBin-D thermostats and/or hygrostats, dependend on sensor type ExPro-B for zone 1, 2, 21, 22						
Туре	Technical data	Installation module	Installation ExPro-B sensor			
ExBin-D	Module for connection of one ExPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 1-stage	zone 1, 2, 21, 22	zone 1, 2, 21, 22			
ExBin-D-2	Module for connection of one ExPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 2-stage	zone 1, 2, 21, 22	zone 1, 2, 21, 22			

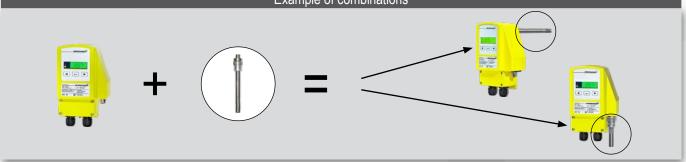
1 × ExPro-BT150 (Ex-i sensor)

RedBin-D thermostats and/or hygrostats, dependend on sensor type ExPro-B for zone 2, 22						
Туре	Technical data	Installation module	Installation ExPro-B sensor			
RedBin-D	Module for connection of one ExPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 1-stage	zone 2, 22	zone 1, 2, 21, 22			
RedBin-D-2	Module for connection of one ExPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 2-stage	zone 2, 22	zone 1, 2, 21, 22			

InBin-D thermostats and/or hygrostats, dependend on sensor type InPro-B for safe area						
Туре	Technical data	Installation module	Installation InPro-B sensor			
InBin-D	Module for connection of one InPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 1-stage	safe area	safe area			
InBin-D-2	Module for connection of one InPro-B sensor as thermostat and/or hygrostat, 2-stage	safe area	safe area			

Accessori	es
Туре	Technical data
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)

Example of combinations





### ExPro-B.../InPro-B... Thermostat/hygrostat sensors

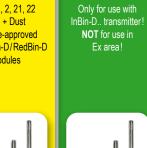
### Explosion proof

### Industrial

### Features of ExPro-B.., InPro-B..

ExPro-B..

Zone 1, 2, 21, 22
Gas + Dust
EC type-approved
with ExBin-D/RedBin-D
modules



ExPro-B.. sensors are used for measurements of temperature and/or humidity in hazardous locations, for **exclusive** use with ExBin-D-.. / RedBin-D-.. modules!

Description

InPro-B.. sensors are suitable for temperature and/or humidity measurement in safe areas, for **exclusive** use with InBin-D-.. modules!

**Delivery:** 1 sensor with connector

**Example:** room-humidity sensor, 50 mm length

Type: 1 × ExPro-BF-50
Attention: only in combination with:

1 × ExBin-D-.. or RedBin-D-.. (InBin-D-.. with InPro-B.. sensors)

### Basics

- Sensors for connection to ExBin-D-.., RedBin-D-.., InBin-D-.. modules. Adaption via connector
- ExPro-B../InPro-B.. sensors can be optionally screwed to the housing at the back (duct measurement) or bottom (room measurement)
- When using humidity-sensors, the contamination and aggressiveness of the medium has to be regarded

### Sensors for ExBin-D-.. and RedBin-D-.. modules

Туре	Function	Measurement range	Sensor length	Main use	Connecta	ble to	Installation area
ExPro-BT - 50	Thermostat	-40+ 80 °C	50 mm	Room/Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BT -100	Thermostat	−40+ 125 °C	100 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BT -150	Thermostat	−40+ 125 °C	150 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BT -200	Thermostat	−40+ 125 °C	200 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BF - 50	Hygrostat	0100 %rH	50 mm	Room/Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BF -100	Hygrostat	0100 %rH	100 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BF -150	Hygrostat	0100 %rH	150 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BF -200	Hygrostat	0100 %rH	200 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BTF- 50	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 80 °C, 0100 %rH	50 mm	Room/Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BTF-100	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C, 0100 %rH	100 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BTF-150	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C, 0100 %rH	150 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22
ExPro-BTF-200	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C, 0100 %rH	200 mm	Duct	ExBin-D	RedBin-D	zone 1, 2, 21, 22

### Sensors for InBin-D-.. modules

	o					
Туре	Function	Measurement range	Sensor length	Main use	Connectable to	Installation area
InPro-BT - 50	Thermostat	-40+ 80 °C	50 mm	Room/Duct	InBin-D	safe area
InPro-BT -100	Thermostat	−40+ 125 °C	100 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BT -150	Thermostat	−40+ 125 °C	150 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BT -200	Thermostat	−40+ 125 °C	200 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BF - 50	Hygrostat	0100 %rH	50 mm	Room/Duct	InBin-D	safe area
InPro-BF -100	Hygrostat	0100 %rH	100 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BF -150	Hygrostat	0100 %rH	150 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BF -200	Hygrostat	0100 %rH	200 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BTF- 50	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 80 °C, 0100 %rH	50 mm	Room/Duct	InBin-D	safe area
InPro-BTF-100	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C, 0100 %rH	100 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BTF-150	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C, 0100 %rH	150 mm	Duct	InBin-D	safe area
InPro-BTF-200	Combination Thermostat/Hygrostat	-40+ 125 °C. 0100 %rH	200 mm	Duct	InBin-D	safe area

### Accessories

Туре	Technical data
MFK	Mounting flange for duct-installation, for variable depth of immersion in the air duct
TH- VA	Probe made of stainless-steel V4A 1.4571, length 150 mm forPro-BT-200. Other lengths on request
Kit-FA-VA	Sinter filter cap for humidity sensor (only up to 90 %rH)
MKR-VA/AL	Mounting bracket for installation on round air-ducts (diameter up to 600 mm)



### ExLine Ex-switching module for potential free, binary signals in zone 0, 1, 2, 20, 21, 22

### Explosion proof

### Features EXL-IR-9170-11-12-11s C2304 SV

## EXL-IR-9170-.. Zone 0, 1, 2, 20, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEx, CSA, FM/UL, EAC, INMETRO, KOSHA

Module with intrinsically safe circuit to change a passive potential free binary signal (e.g. contact) into a contact in the safe area.

Description

Module must be installed in the safe area, sensor in the hazardous location!

Delivery: 1 Ex-i module for DIN rail mounting

Accessory (optional): binary sensors type ExSens

### Basics

- 24 V DC supplyInverse-polarity protection
- Input: passive potential free binary sensor
- Output: potential free contact in the safe area
- LED operation indication
- Applicable up to SIL 2
- Dimensions (W × H × D) 17,6 × 99 × 114,5 mm
- Rail mounting according DIN
- Installation in safe area

### EXL-IR-9170-11-12-11s C2304 SV switching module

	ü		
Туре	Technical data	Installation module	Installation sensor <sup>*</sup>
EXL-IR-9170	1 module (rail mounting) for 1 passive binary sensor series ExSens	safe area	zone 0, 1, 2, 20, 21, 22
Optional:			
N1 supply unit	Input 120240 VAC, output 24 VDC, max. 0,5 A, max. 4 pcs. EXL-IR con	nectable. N1 supply unit is required only in cas	se of 120240 VAC supply!

<sup>\*</sup>in acc. with certification of sensor!



### ExSens passive, switching sensors for zone 1, 2, 22

### Explosion proof

### Features ExSens

ExSens

Zone 1, 2, 22

Gas + Dust
certified according to
ATEX

Manufacturer certificate



ExSens switching sensors for temperature, humidity or pressure measurement in hazardous locations with manufacturer certification in acc. with ATEX. The sensors are passive and potential free.

Description

Delivery: 1 Sensor

Ordering example for 1 frost protection thermostat

Type to purchase: 1 × TBK-FR-2G

### Basics

- Sensors for installation in hazardous locations, connected to a switching module type ExBin-A-..., RedBin-A-.. or EXL-IR-9170-..
- The module changes the passive binary signal into a contact in safe area
- Standard sensor design with integrated scale and adjustment
- Sensor is installed in the hazardous location, module in the safe area

			J				
Туре		Function	Range	Sensor	Information	Connectable to module type	Sensor in zone
TBR	-2G	Room thermostat	0+40 °C, 1 K	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBR	-2G3D	Room thermostat (IP65)	−35+30 °C, 2-20 K	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2, 22
TBR-2	-2G	Room thermostat 2 stage	0+60 °C, 1 K	2 × Contact, 2-pos	2	x ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBR-A	N-2G	Room temperature direct contact	0+60 °C, 5 ± 1 K (fix)	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBK	-2G	Duct thermostat (IP65)	0+65 °C, 2-20 K	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBT	-2G	Sensor thermostat (IP54)	0+90 °C, 3 K	Contact, 2-pos	L = 120 mm	ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBT-VA	\ -2G	Sensor thermostat with VA sleeve	0+90 °C, 3 K	Contact, 2-pos	V4A	ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
TBK-F	R-2G	Frost protection thermostat (IP65)	-10+12 °C	Contact, 2-pos	capillary 6 m	ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
FBR	-2G	Room hygrostat	35100 %rH, ~ 4 %rH	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
FBK	-2G	Duct hygrostat	35100 %rH, ~ 4 %rH	Contact, 2-pos	L = 180 mm	ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
DBK	-2G	Differential pressure	20-300, 50-500, 100-1.000 Pa	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
DBK	-2G3D	Differential pressure (IP65)	40-125, 100-400, 350-1.400 Pa	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2, 22
LGW-2	GSIL	Differential pressure	0,04-0,3/0,1-1/0,25-5/3-15 kPa	Contact, single	SIL	EXL-IR	1, 2
WFBK	-2G	Air paddle	28 m/s, paddle V2A	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
SWBT	-2G	liquid flow switch	−20+60 °C	Contact, 2-pos		ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
NBW-K	C -2G	Fan belt protection (IP65)	up to < 20.000 m³/h	Namur sensor +	bracket	ExBin-A, RedBin-A, EXL-IR	1, 2
NBW-G	-2G	Fan belt protection (IP65)	more than > 20.000 m³/h	Namur sensor +	bracket	ExBin-A RedBin-A EXL-IR	1. 2



### Accessories Type Technical data Installation-Kit-1 for frost protection sensor type TBK-FR-2G, PG entries for capillary, 6 brackets, support bracket Install-Kit-2-DBK includes 2 meter pressure hose (inner diameter Ø 6 mm) 2 plastic fittings



### ..VA/..CT Special options for sensors – overview

### Overview of special options of Schischek sensors for use under extreme weather conditions

### Application area:

Usage in hazardous locations under extreme weather conditions and/or for offshore/onshore applications.

### Advantages:

- Resistant against corrosive and/or maritime atmosphere
- Usage under extreme weather conditions
- Approved for offshore-/onshore applications
- Robust and thereby extended period of application time of sensors



### Cos/Bin/Reg



### Sensors

Housing material in stainless steel (VA) or aluminium housing with offshore/marine coating C5M (CT) for use under extreme weather conditions. OVA and OCT version for offshore applications.

### ..Cos/..Bin/..Reg Special options for sensors

### Explosion proof

### Features .. Cos/.. Bin/.. Reg-...-VA/OVA/CT/OCT

### Cos/Bin/Reg-...-..VA/..CT

available for all sensors In accordance with type for use in Ex area or safe area

### Special options



### Description

VA version with housing material in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated.

OVA version also with stainless steel housing but suitable especially for offshore applications.

CT version with aluminium housing and offshore/marine coating C5M, resistant against corrosive and maritime atmosphere, some parts nickel plated.

OCT version with painted housing like CT, but suitable especially for offshore applications.

**Delivery:** 1 sensor with special option

Ordering example: ExCos-P-250-CT

### .....

 Housing material in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated, resistant against corrosive/ maritime atmosphere, screws in stainless steel

**Basics** 

### OVA:

 Basics like VA, but offered as offshore version with additionally tubes for clamping ring Ø 6 mm in stainless steel

### CT

- offshore/marine coated aluminium housing, resistant against corrosive/maritime atmosphere
- Cable glands brass nickel plated, screws in stainless steel

### OCT:

 Basics like CT, but offered as offshore version with M20 cable glands and additionally with tubes for clamping ring Ø 6 mm in stainless steel

For general basics see description of Cos/Bin/Reg.

### ..Cos/..Bin/..Reg-.. options

Туре	Description/Technical data
Cos/Bin/Reg VA	Housing material in stainless steel similar AISI 316, some parts nickel plated, screws in stainless steel (surcharge)
Cos-P/Bin-P/Reg-VOVA	Offshore version with seawater resistant stainless steel housing. M20 cable glands Ni-plated, pressure connection tubes and screws in stainless steel (surcharge)
Cos/Bin/Reg CT	Offshore/marine coated aluminium housing, resistant against corrosive and/or maritime atmosphere. Cable glands Ni-plated, screws in stainless steel (surcharge)
Cos-P/Bin-P/Reg-VOCT	Offshore version with seawater resistant offshore/marine coated Al-housing. M20 cable glands Ni-plated, pressure connection tubes and screws in stainless steel (surcharge)
Kit-S8- CBR	Cable glands 2 × M16 × 1,5 mm Ex-e (for cables Ø 5-10 mm) in brass nickel plated for replace the plastic cable glands ofCos/Bin/Reg sensors
Kit-Offs-GL-CBR	Cable glands 2 × M20 × 1,5 mm Ex-d in brass nickel plated for armoured cables suitable forCos/Bin/Reg sensors
Kit-PTC- CBR	Pressure tube connection in stainless steel 316 L for 6 mm clamp fittings



### ExPolar Heating system – overview

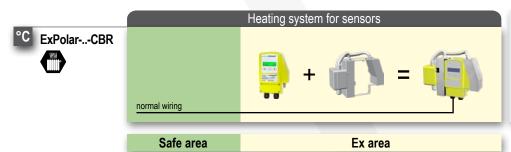
### Overview of new heating system for use with Schischek sensors down to -40°C

### Application area:

Usage in hazardous locations for temperatures down to −40 °C.

### Advantages:

- Especially for usage under high sub-zero temperatures (down to -40°C)
- Suitable for applications with high temperature fluctuations (-40 °C up to +60 °C)
- · Usage directly in hazardous locations
- · Adaptable on all Schischek sensors



### ExPolar-..-CBR

Adaptable on Schischek sensors type ExCos-.., ExBin-.., ExReg-...

### ExPolar/InPolar Heating system for .. Cos-../Bin-../Reg-.. sensors

### Features .. Polar-...-CBR **Explosion proof** Industrial

ExPolar-...-CBR Zone 1, 2, 21, 22 Gas + Dust certified according to ATEX, IECEX, EĂC

InPolar-...-CBR NOT explosion proof and only for use in safe area

Description Controlled heating system for use in subzero regions down to -40 °C or by high temperature fluctuations from -40 °C up to +60 °C. Adaptable on Schischek sensors .. Cos-...

..Bin-.. or ..Reg-...

1 heating system Delivery: (adaptable)

Ordering example: ExPolar-240-CBR

### **Basics**

- 24/48 VAC/DC, 120/240 VAC
- 60 W
- -40 °C... +60 °C
- ExPolar for zone 1, 2, 21, 22
- · InPolar for safe area

ExPolarCBR/InPolarCBR								
Туре	Adaptable on	Operation temperature	Supply	Power*	Installation area			
ExPolarCBR	ExCos/ExBin/ExReg	−40 °C up to +60 °C	24 VAC/DC 48 VAC/DC 120 VAC	240 VAC 60 W	zone 1, 2, 21, 22			
InPolarCBR	InCos/InBin/InReg	−40 °C up to +60 °C	24 VAC/DC 48 VAC/DC 120 VAC	240 VAC 60 W	safe area			
Supply voltage				*Nominal	value			

### Not suitable for VA versions!

Special op	tion	
Туре	Description/Technical data	
PolarCT	Housing offshore/marine coated, resistant against corrosive/maritime atmosphere, some parts nickel plated (	(surcharge)

### ExArctic/InArctic Heating system for ..Cos-../Bin-../Reg-.. sensors NEW



### Explosion proof **ExArctic-CBR Hazardous Location** Schematic visualisation

InArctic-CBR Safe Area Schematic visualisation

Industrial

### Features .. Arctic-..

Description Controlled heating system with protective housing for use down to -60 °C. Suitable for Schischek sensors .. Cos-.., .. Bin-

.. or ..Reg-...

Delivery: 1 heating system

1 protective housing 1 mounting material set

### **Basics**

- -60 °C · ExArctic for hazardous locations
- · InArctic for safe area
- · details and prices on request
- · subject to change



### ExMag Electric door holder magnets according ATEX for zone 1, 2, 21, 22

### Explosion proof

### Features ExMag (EXM)

ExMag

Zone 1, 2, 21, 22
Gas + Dust
certified according to
ATEX, IECEx
DNV-GL



ExMag door holder magnets are electric magnets to keep doors open or closed as long as supply voltage is available.

Description

Delivery: 1 magnet

Ordering example: 650 N magnet + anchor

+ Ex-terminal box **Type to purchase:** 1 × EXM-650 + 1 GH 6

+ 1 × EXC-K4/S

### **Basics**

- · Electric magnets, silicone free
- Force in acc. with type
- 24 VDC power supply
- 1 m cable, silicone and halogen free
- Ex-e terminal box is required for electrical connection
- The max. AC-ripple must not exceed 20%

Ex-m ExMag magnets									
Туре	Force	Supply	Function	Current	Installation in				
EXM- 650	650 N	24 VDC	Magnet	44 mA	Zone 1, 2, 21, 22				
EXM-1300	1.300 N	24 VDC	Magnet	65 mA	Zone 1, 2, 21, 22				
EXM-2000	2.000 N	24 VDC	Magnet	160 mA	Zone 1, 2, 21, 22				

Accessories						
Туре	Technical data					
GH-6	Anchor for EXM-650					
GH-13/20	Anchor for EXM-1300 and EXM-2000					
ExBox-3P	Ex-e terminal box, IP66					
EXC-K4/S	Ex-e terminal box, IP66, with integrated fuse					
EXC-T1	Ex-d push button					
N1 supply unit	Input 120240 VAC, output 24 VDC, max. 0,5 A					

### **ExComp** different Ex-components

### Explosion proof

### Features ExComp (EXC...)

ExComp

Zone 1, 2, 21, 22
(in acc. to type)
Gas + Dust
certified according to
ATEX



Different explosion proof products like switches, safety temperature sensors, ....

Description

Delivery: 1 component
Ordering example: Switch 20 A, 6 pole
Type to purchase: 1 × EXC-R 20/6

Basics

- No specific information
- Data in acc. with every single product/type

ExComp components						
Туре	Application	Explosion proof	Technical data			
EXC-R 10/3	Switch	II2G EEx ed IIC T6	10 A - 240/400 V - 2,5/4,6 KW - 3 pole			
EXC-R 20/3	Switch	II2G EEx ed IIC T6	20 A - 240/400 V - 4,5/9,0 KW - 3 pole			
EXC-R 20/6	Switch	II2G EEx ed IIC T6	20 A - 240/400 V - 4,5/9,0 KW - 6 pole			
EXC-R 40/3	Switch	II2G EEx ed IIC T6	40 A - 240/400 V - 11/20 KW - 3 pole			
EXC-R 40/6	Switch	II2G EEx ed IIC T6	40 A - 240/400 V - 11/20 KW - 6 pole			
EXC-RIA-16	Actual value indication	II2G EEx ia IIC T6	420 mA, loop powered			
EXC-DS1/VA	Safety temperature sensor	II2G EEx d IIC T6	Duct mounting, potential free contact, switching at 70°C160°C (10°C steps)			



### Content overview

Additional information	Page
Product codes/definitions	56-57
Installation according to ATEX (Zone system)	58
Installation according to NEC 500 (Division system, North America)	59
Valve automation	60-61
Certification information	62-63
Information about ATEX directives	64
Labelling of explosion proof equipment according to ATEX	65
Explosion proof information	66
Information about zones, explosion groups and temperature classes	67
Ex applications	68-71
Rotork products (extraction) and service	72-77
Damper actuation focused	78-79



### Product codes/definitions

### Description .. Max quarter turn actuators

### Ex Max - 5.10 - SF

S = integrated auxiliary switches, switching at 5° and 85°

F = spring return (german word for spring is "Feder")

Y = modulating actuator 0...10 VDC or 4...20 mA and feedback signal

**BF** = **fire damper actuator**, intrinsically safe input for direct ExPro-TT connection (fire trigger)

F1/F3 = actuator with fast spring return (number after letter F shows closing time in seconds,

e.g. in ~ 1 or 3 seconds)

C = actuator for direct communication with Ex/InReg controller

The numbers show the torque in Nm

Two numbers mean that the torque is selectable on site (e.g. 5 or 10 Nm)

Max is a rotary (quarter turn) actuator for dampers or rotary valves, such as ball or butterfly valves

Ex is for use in zone 1, 2, 21, 22

Red is for use in zone 2, 22

In is for use in non classified industrial areas



### Description ..Run valve actuators

### Red Run



Y = modulating actuator 0...10 VDC or 4...20 mA and feedback signal

U = floating control on/off, 3 pos. actuator with 0...10 VDC or 4...20 mA feedback signal

The numbers show the force in N

Two numbers mean that the force is selectable on site (e.g. 500 or 1000 N)

Run is a linear actuator for globe style control valves with a stroke between 5 and 60 mm

Ex is for use in zone 1, 2, 21, 22

Red is for use in zone 2, 22

In is for use in non classified industrial areas



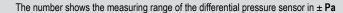
### Description .. Cos analog transmitter

### Cos









P = differential pressure sensor

**D** = module for **temperature/humidity** for connection of ExPro-C.. sensors

A = transmitter modul for connection of passive sensors

Cos analog transmitter with output 0...10 V or 4...20 mA

Ex is for use in zone 1, 2, 21, 22

Red is for use in zone 2, 22

In is for use in non classified industrial areas

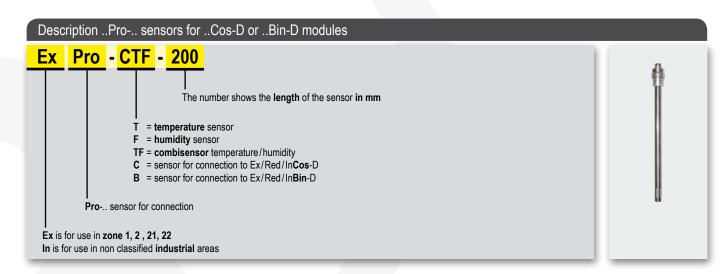


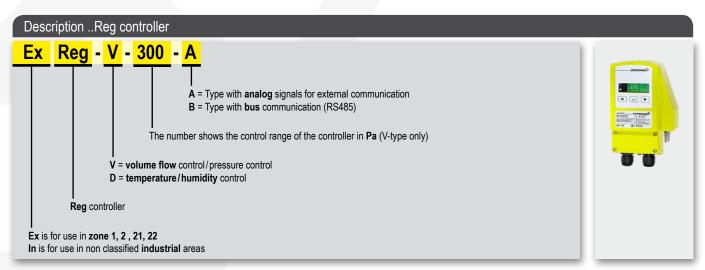
Ex is for use in zone 1, 2, 21, 22 Red is for use in zone 2, 22

In is for use in non classified industrial areas

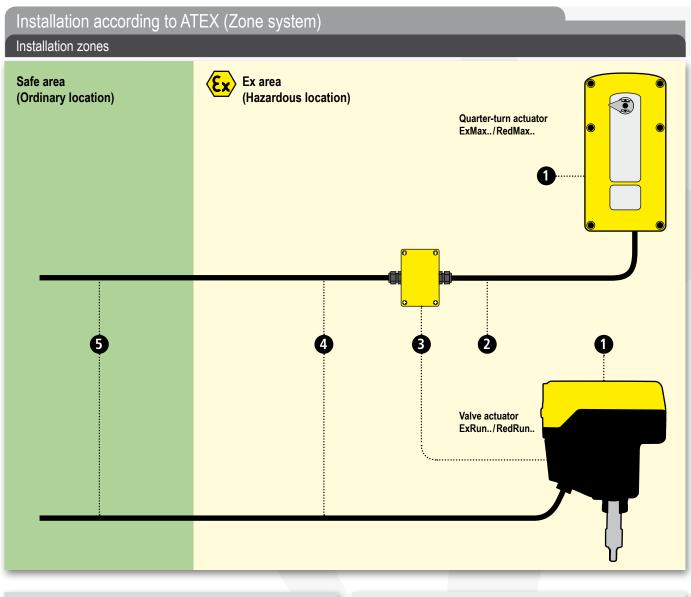


# Product codes / definitions Description ..Bin binary sensors Ex Bin - P - 500 - 2 The number stands for a 2-stage adjustable switch-point in measurement range Without number the sensor comes with 1-stage, adjustable switch-point in measurement range The number shows the max. adjustment range of the differential pressure switch in Pa P = differential pressure switch D = thermostat-/hygostat modul for connection of ExPro-B.. sensors FR = frost protection thermostat N = fan belt monitoring via speed control A1 = switching module for connection of one passive switch A2 = switching module for connection of five passive switches A5 = switching module with output as a potential free contact (1 opener or 1 closer)









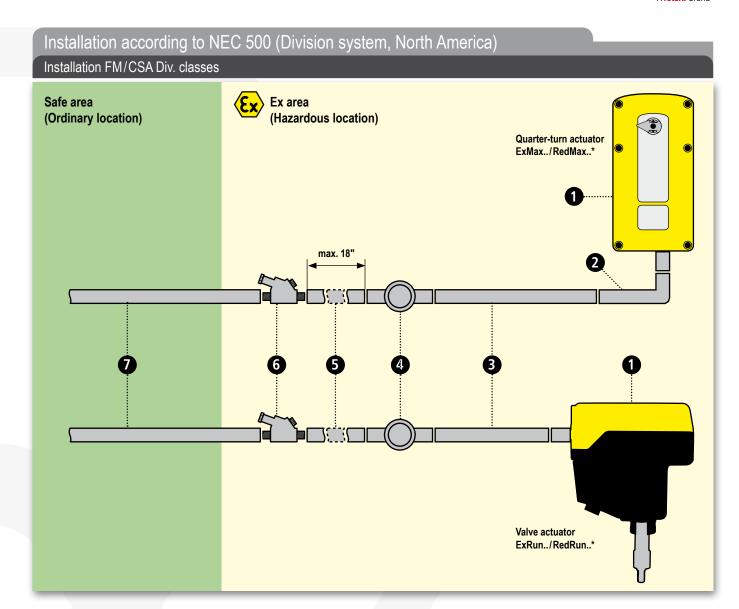
- 1 Explosion proof actuator (ExMax/RedMax, ExRun/RedRun)
- 2 Supply cable approximate ~ 1 m (39.4")

58

3 Junction box in increased safety Ex-e technology

- Supply or control cable
- Supply or control cable reaches into the safe area...

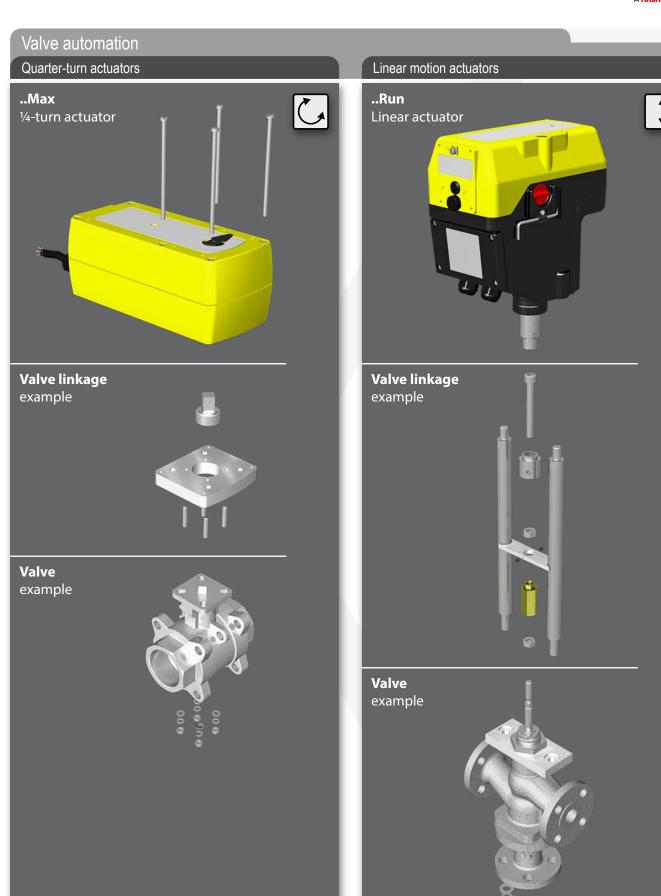




- 1 Explosion proof actuator (ExMax/RedMax, ExRun/RedRun)
- 2 Elbow device ...
- 3 Connecting device ...
- 4 Conduit box ...
- \* Variants for North America on request!

- 5 Connecting device, max. length 0,46 m (18")
- 6 Seal fitting for horizontal or vertical conduits ...
- Onnecting device reaches into the safe area ...



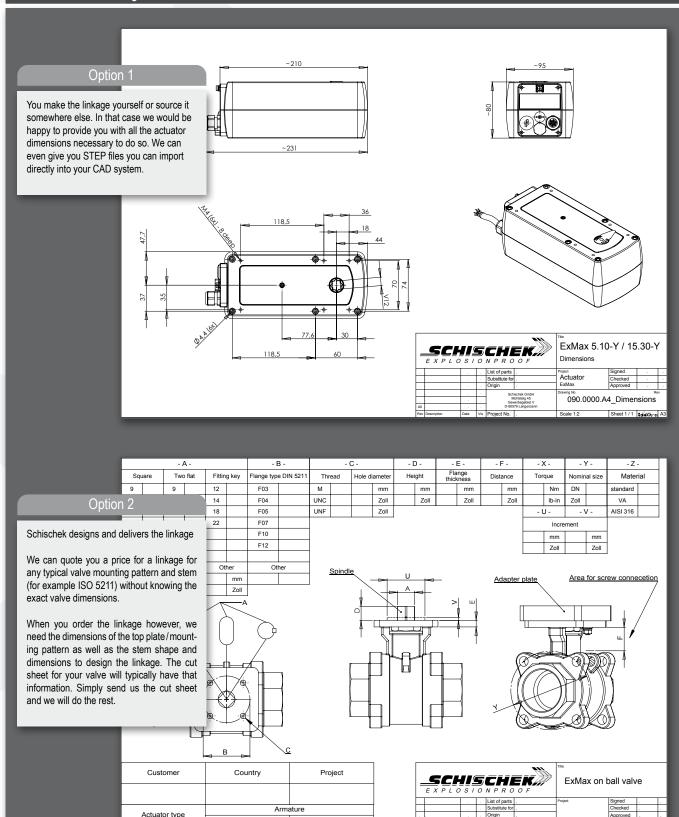




2011.070.E0-USA

### Valve automation

### Schischek valve linkages



Manufacturer

Туре



### Certification with highest protection classes

### ATEX • IECEx • IP66 • INMETRO • KOSHA • CSA • UL • EAC • DNV-GL



Union. The name is derived from the French term "ATmosphère EXplosible". The directive encompasses explosion protection directives 2014/34/EU for equipment and 1999/92/EG for work areas. ATEX directives are devised by the Director General of the EU commission Enterprise and Industry in cooperation with the member states, standardization organizations (CEN, CENELEC) and so called "Notified Bodies" such as BAM, PTB, or TUEV to name examples from Germany.





IECEx is an internationally used process to certify electrical equipment used in hazardous locations. The code defines a system to classify locations with potentially explosive atmospheres caused by gases, dusts, or fibers for example. The main goal of the International Electrotechnical Commission IEC with the IECEx regulation is to reach global harmonization of codes governing use of electrical apparatus in hazardous locations. IEC promotes mutual acceptance of evaluations and reports among the testing labs and certifying bodies.



IP66 stands for Ingress Protection and denotes the protection of the device against environmental factors, dust and rain for example, as well as protection of living beings against dangers of touching high voltage circuits for example. The first digit categorizes ingress of solid objects, the second ingress of water:

• IP6X = dust proof

- IPX6 = water jet proof (with specifies water pressure etc.)





INMETRO (National Institute of Metrology, Quality and Technology) is Brazil's government body responsible for the implementation of measurement, safety and quality standards for electrical and electronic products. It guides the activities of accreditation, inspection, testing and certification bodies in the country.





KOSHA (Korea Occupational Safety and Health Agency) aims to contribute to the national economy by maintaining and improving the safety and health conditions at work through the efficient implementation of projects such as research and development, promotion of industrial accident prevention technologies, provision of technical assistance and training on occupational safety and health, inspection on dangerous facilities and equipment.



### Certification with highest protection classes

### ATEX • IECEX • IP66 • INMETRO • KOSHA • CSA • UL • EAC • DNV-GL



CSA is a global provider of testing and certification services.
CSA is also on the OSHA list of nationally recognized testing laboratories, NRTL.





UL is an independent organization that tests and certifies products with regards to safety. UL tests and evaluates compliance of products, components, materials, and systems against specific requirements. As a result the UL mark can be carried and systems against specific requirements. As a result to C. main solution as long as the standards are complied with. UL is one of the OSHA endorsed testing labs. OSHA is the Occupational Safety and Health Administration and maintains a list of labs called NRTL, short for nationally recognized testing laboratories.





stan, new technical rules were continuously introduced since June 12, 2012 in order to create a common economic area. This also affects equipment intended for use in potentially explosive atmospheres.

As part of this change, the GOST-R Explosion protection certificate was replaced by the new technical regulation TR CU 012/2011 "On the safety of equipment for use in potentially explosive atmospheres". Instead of the previously required GOST-R Ex certificate, it is now necessary to obtain a EAC certification. Likewise, the RTN approval process has been replaced by the TR CU regulations.



DNV-GL

DNV GL offers classification and certification of ships as well as technical assurance along with independent expert advisory services for the oil & gas and energy industries. As a classification society they set technical rules for design and construction of ships and issues them as design rules. Design rules do not only contain strength calculations for design and dimensioning of ship constructions but also technical requirements for installed equipment.







### Information about electrical explosion protection according to ATEX directives \*

**IP66** 

### Regulations for explosion protection

### **ATEX**

Since July 01, 2003 the rules of explosion protection in the EU are set out by directive 94/9/EC (as of April 20, 2016: 2014/34/EU) concerning equipment and protective systems for use in potentially explosive atmospheres. The aim was to replace national provisions in favor of uniform EU-wide rules and regulations to establish uniform safety standards and to eliminate barriers to trade. In 1996, directive 94/9/EC (as of April 20, 2016: 2014/34/EU) was transposed into German law by the German Equipment Safety Act (recast: Product Safety Act) and the Act on Explosion Protection, in short ExVO (11th GPSGV). While directive 94/9/EC (as of April 20, 2016: 2014/34/EU) defines construction requirements, i.e. it is of particular interest to manufacturers of explosion-proof equipment, operators of installations have to observe directive 1999/92/EC for the safety of workers endangered by explosive atmospheres. In Germany, this directive is transposed into German law by the Industrial Safety and Health Act (BetrSichV).

On April 20, 2016, the ATEX directive 94/9/EC will be replaced by the new directive 2014/34/EU. Many changes in the new directive are not relevant for manufacturers of explosion-proof equipment. Most of the essential content remains the same, for example, Annex I "Criteria determining the classification of equipment-groups into categories" and the essential health and safety requirements (EHSR; Annex II) of the directive do not change. Important for both manufacturers as well as operators and plant manufacturers is that EC-type examination certificates issued in accordance with directive 94/9/EC are still valid. A recertification according to directive 2014/34/EU is therefore not required.

### F<sub>v</sub>V∩

Directive on the distribution of equipment and protection systems for potentially explosive areas – explosion protection ordinance 11.GSGV.

### Ordinance on Industrial Safety and Health

Ordinance concerning the protection of safety and health in the provision of work equipment and its use at work, concerning safety when operating installations subject to monitoring and concerning the organization of industrial safety and health at work.

### Certificates

Corresponding approvals and certificates are required for electrical explosion protected equipment. Testing must be carried out by an official testing agency (Notified Body, for example the PTB, Physikalisch Technische Bundesanstalt in Braunschweig/Federal German Physical and Technical Institute in Braunschweig). ATEX approvals are also accepted in many countries and states outside Europe.

### The type plate and its components

### Responsibilities

The responsibility for compliance with all regulations and directives, from production and planning to installation, operation and maintenance, has greatly increased.

Each individual must be clear on the fact that he accepts personal responsibility as part of an overall project:

- building owners
- end-users
- · architects
- consulting engineers/control companies
- · inspection authorities
- contractors/installers
- manufacturers
- · product suppliers
- · maintenance engineers

Example, for the labelling of a quarter turn actuator Manufacturer's name, manufacturer's address, designation of type, electrical data (V, A, W, Hz) ambient temperature if different from -20 to +40°C, unit serial number, in addition to the classification of Ex protection.

### Correct installation

For the installation of electrical systems in areas with explosive atmospheres of group II, standards IEC 60 079-14 (EN 60079-14) or VDE 0165 apply. In Germany however solely the Technical Rules for Occupational Safety grant the presumption of conformity with the Industrial Safety and Health Act (BetrSichV).

Electric circuits of protection types d, e, q, o, m, p Installation in the control panel is identical to "standard" installation, however the procedures for connecting Ex equipment must be followed. This relates, for example to voltage, current, fuses and motor protection equipment, etc. The requirements for specific products need to be taken from their corresponding test certificates, standards and regulations as well as from the user manual. It is only permitted to work on electric circuits within the Ex-area (for example when making connections in an Ex-e terminal box) when the voltage has been switched off. An Ex-e terminal box should only be opened after the voltage has been switched off.

Electric circuits of protection type "i" (intrinsic safety)
For the planning and operation of switchgears and
control systems installed in the safe area, but which
contain circuits leading into the Ex-area, certain
requirements need to be considered. This applies

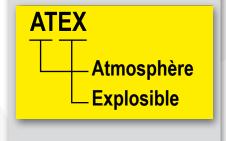
especially to intrinsically safe circuits. Intrinsically safe circuits and non-intrinsically safe circuits need to be separated. Minimum distances (tight string length) between bare connections must be observed, the cables must not produce any inadmissible external inductance or capacitance. The maximum admissible electrical limits of Ex-i equipment must be observed at all times. Intrinsically safe and non-intrinsically safe electrical circuits may not be connected together. Connections between two different intrinsically-safe circuits are permitted on the condition that a calculation shows that intrinsic safety is not compromised.

Intrinsically-safe circuits have to be marked as such. When marking is done by means of colors, "light blue" color has to be used. This colour is recommended for all intrinsically safe circuits to prevent confusion and/or connection to a non-intrinsically safe circuit. Examples: cables, wiring, cable conduits, terminals, terminal boxes, cable glands ... A minimum distance of 50 mm between intrinsically safe and non-intrinsically safe circuits has to be maintained, and a minimum distance of 6 mm between two different intrinsically safe circuits. During installation the cables of intrinsically safe and non-intrinsically safe circuits are to be routed separately!

### Suggestion on how to design a panel

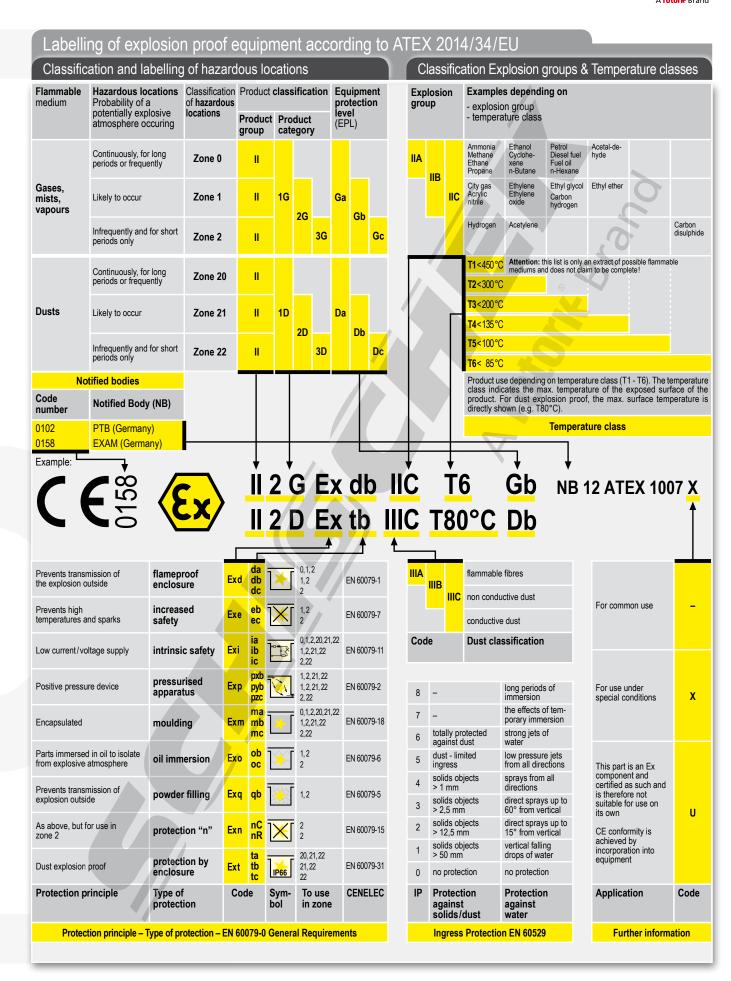
It is necessary to keep intrinsically safe and nonintrinsically safe equipment separate. It is recommended, in this case, that a sufficient distance be kept, to avoid extra costs in the future.

Large transformers, frequency converters, large relays and other electric equipment that may influence intrinsically safe circuits by inductance or capacitance should be installed at a sufficient distance. As a precaution Ex-i equipment should have a suitable cover to protect it from incorrect handling. The appropriate standards and regulations must be observed.



<sup>\*</sup>from April 20, 2016 replacement of ATEX 94/9/EC directives with directives according to ATEX 2014/34/EU







### Where and when do I have to take explosion proof into consideration?

### Explosion proof means: "Protection of Life. Health. Assets."

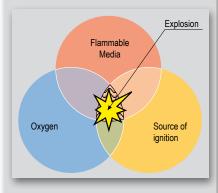
### When does the danger of an explosion occur?

A danger of explosion occurs when a flammable medium (gas, vapor, mist or dust) is present in a dangerous quantity.

### When does an explosion occur?

An explosion may occur when the following 3 components are present at the same time:

- · Flammable or combustible media
- Oxygen
- · Source of ignition



### Typical sources of ignition

Very often the cause of an accident is self-ignition, hot surfaces and mechanically generated sparks. But there are also a lot of other sources of ignition, caused by either mechanical and/or electrical equipment:

- Self-ignition
- · Extraordinary surface temperatures
- Open flames
- · Mechanically generated sparks
- Static electricity
- · Lightning strike
- Ultra-sonic
- · Chemical sources of ignition
- · Electric sparks
- Electric arcs
- · Adiabatic compression
- Adiabatic shock waves
- Electric circulating currents

### Is your system safe?

### We have the following situation NOW or in the FUTURE:

Yes.No (Please check)

- □ □ Flammable materials are stored.
- □ □ Flammable materials are used.
- □ □ Flammable materials are bottled.
- □ □ Flammable materials are used during the cleaning process.
- ☐ ☐ Flammable materials are used in the production process.
- □ □ Flammable materials will be produced during the production process.

6 × "No": Obviously you do not need explosion protection

### at least 1 × "YES":

When planning you have to consider rules, regulations and instructions concerning explosion protection

Example: ATEX directives, EN 60079-14

### Remarks:

All information, tables, checklists and further documentation are only for your assistance and do not claim to be complete. In no way do they replace official regulations and rules or even laws by the authorities. We want to point out that it is very important to undertake all measures for an exact classification of the Ex-area.

### **Typical Applications:**

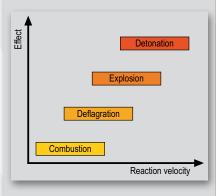
- · Chemical, pharmaceutical and industrial plants
- · Refineries, petrol depots, gas stations
- · Paint and solvent shops
- · Drying and coating cabinets
- · Laboratories in industry and schools
- · Water treatment works, power plants
- · Compressor stations, gas works
- · All kinds of storekeeping and stocks
- · All kinds of filling stations
- · All kinds of cleaning stations
- · Mills, silos, silos for bulk goods
- · Offhore and onshore
- · Oil and gas pipelines
- · Printing works, food industry, ...

### Schedule

- Analyse whether you need explosion protection or not
- · Ask experts in order to analyse the risk
- Define zones, areas, categories, explosion groups and temperature classes
- Planning according to all necessary rules and regulations
- · Choose the best supplier and the right product
- · Keep to the installation rules
- · Check the labelling of the equipment
- Make sure that the appliance will be put into operation correctly
- Confirm a final inspection by the responsible authority
- Guarantee regular and correct maintenance according to the regulations
- The correct documentation has to be maintained

### From combustion to detonation

Effect and reaction velocity increase significantly from combustion, deflagration, via explosion up to detonation. Explosions are more likely with gaseous media and detonations with dust media.





### Zones • Explosion groups • Temperature classes

### Introduction

Areas with potentially explosive atmospheres are divided into zones, equipment has to be divided into groups and categories. The marking on the identification plate of certified equipment indicates in which zone the explosion protected equipment can be used.

### Division into product groups

Equipment is divided into group I and group II. Group I deals of underground mines and group II deals with all other applications.

### **Division into zones**

Areas with potentially explosive atmospheres are divided into six zones according to the probability of how frequent and for which period of time a potentially explosive atmosphere (p.e.a.) exists.

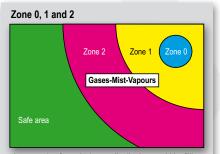
A distinction is made between combustible gases, mists, vapors and combustible dust. For gases, mists and vapors zones 0, 1 and 2 exist, in which the requirements for the chosen equipment increase from zone 2 to 0. Equipment in zone 0 must be built in a way "that even if a type of protection fails or if two faults occur, that sufficient explosion protection is guaranteed". Therefore for example a passive, potential free sensor, installed in zone 0, and connected to an intrinsically safe electric circuit (II 2 (1) G [Ex ia] IIC), needs its own approval. Zones 20, 21 and 22 are for dust atmospheres, in which the requirements for the chosen equipment increase from zone 22 to 20. Equipment in zone 20 and 21 need special approval.

### Division into equipment groups

Equipment groups determine, in which zones the equipment may be installed. Once again there are six categories. Categories 1G, 2G and 3G are classifications for gas explosion protection (G = Gas); thereby 1G equipment is suitable for use in zones 0, 1 and 2, 2G equipment is suitable for use in zones 1 and 2 and 3G equipment is suitable for use in zone 2. Categories 1D, 2D and 3D are classifications for dust explosion protection (D = Dust); thereby 1D equipment is suitable for use in zones 20, 21 and 22, 2D equipment is suitable for use in zones 21 and 22 and 3D equipment is suitable for use in zone 2.

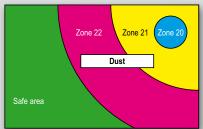
### Classification and labelling of hazardous locations

Flammable medium	Hazardous locations Probability of a	Classification of hazardous	Product classification				Equipment protection		
_	potential explosive atmosphere occuring	locations	Product Group	Product Category		ievel (EPL)			
	Continuously, for long periods or frequently	Zone 0	II						
Gases Vapours Mists	Likely to occur	Zone 1	II	1G	2G		Ga	Gb	
	Infrequently and for short periods only	Zone 2	II		20	3G		GD	Gc
	Continuously, for long periods or frequently	Zone 20	II						
Dusts	Likely to occur	Zone 21	II	1D	2D		Da	Db	
	Infrequently and for short periods only	Zone 22	II	3D		55	Dc		



An example of a typical zone distribution would be filling a barrel of petrol in an enclosed area.

### Zone 20, 21 and 22



An example of a typical zone distribution would be filling a grain silo in an enclosed area.

### Explosion groups, temperature classes

The equipment groups and categories determine, in which zones the equipment may be installed, whereas the explosion groups and temperature classes determine, for which mediums inside the zones, the equipment is suitable. The type of protection used is not a mark of quality but is instead a constructive solution for selecting equipment for explosion protection.

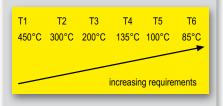
### Division into explosion groups

Explosion protected equipment for gases, mists and vapors is divided into three explosion groups (IIA-IIB-IIC) according to the type of protection being used. The explosion group is a means to measure the ignitability of gases (potentially explosive atmospheres). The equipment requirements increase from IIA to IIC.



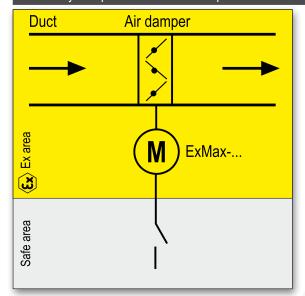
### Division into temperature classes

Explosion proof equipment, installed within an Ex area, is divided into 6 temperature classes (T1 to T6). The temperature class is not – as it is often wrongly believed – the operating temperature range of the equipment, but the maximum permissible surface temperature of the equipment, in relation to + 40°C ambient temperature on any surface area, which may not be exceeded at any time. The maximum surface temperature must remain below the ignition temperature of the surrounding medium at all times. The equipment design requirements increase from T1 to T6.





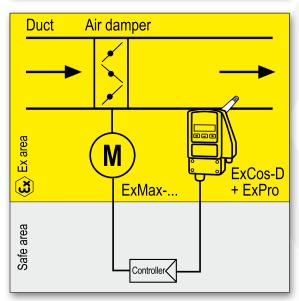
### Air safety dampers • Air control dampers • Fire/smoke dampers



### Air damper control

Schischek actuators are approved for direct installation and operation in explosive atmospheres, as they are of the highest explosion groups and temperature class and are suitable for all gases, mists, vapors and dust.

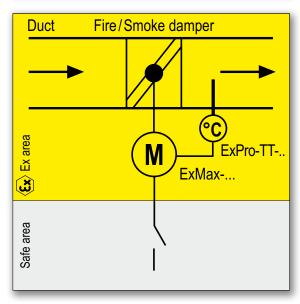
During installation please ensure that all cables are securely fixed and connected in such a way that they are protected from mechanical damage. For electrical connection an explosion protected terminal box (type ExBox-...) has to be used.



### Automatic air damper control

In this example the control system consists of an actuator and an Ex-Cos-D transmitter with ExPro sensor. The combination can be installed directly in an Ex area. The transmitter converts the sensor signal into an active signal (0...10 VDC or 4...20 mA) for input in a PLC system. The output signal from the controller goes directly to the actuator.

Between sensor and controller an additional Ex-i module and intrinsically safe (IS) circuit wiring are not required. For the actuator and transmitter the maximum permissible surface temperatures have to be taken into account.



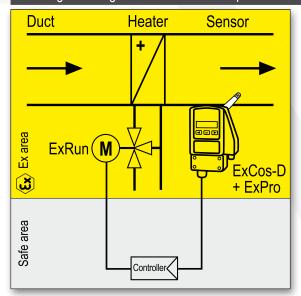
### Control of fire/smoke dampers

In applications for fire/smoke dampers, the actuator has to reliably return the damper to its safety position via an external switch/contact.

The actuator closes the damper mechanically by means of an internal spring. The closing operation is triggered by a safety thermal trigger of type ExPro-TT-...



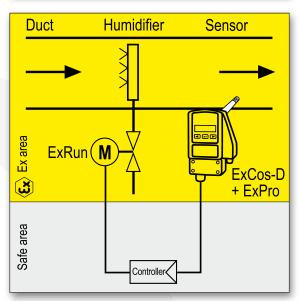
### Heating • Cooling • Humidification • Diff.pressure control • VAV



### Heating/cooling control

In this example the control system consists of an actuator and an Ex-Cos-D transmitter with ExPro sensor. The combination can be installed directly into an Ex area. The transmitter converts the sensor signal into an active signal (0...10 VDC or 4...20 mA) for input in a PLC system. The output signal from the controller goes directly to the actuator.

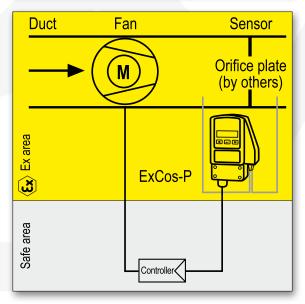
Between sensor and controller an additional Ex-i module and intrinsically safe (IS) circuit wiring are not required. For the actuator and transmitter the maximum permissible surface temperatures have to be taken into account.



### **Humidity control**

In this example the control system consists of a valve actuator and an ExCos-D transmitter with ExPro sensor. The combination can be installed directly into an Ex area. The transmitter converts the sensor signal into an active signal (0...10 VDC or 4...20 mA) for input in a PLC system. The output signal from the controller goes directly to the actuator.

Between sensor and controller an additional Ex-i module and intrinsically safe (IS) circuit wiring are not required. For the actuator and transmitter the maximum permissible surface temperatures have to be taken into account.



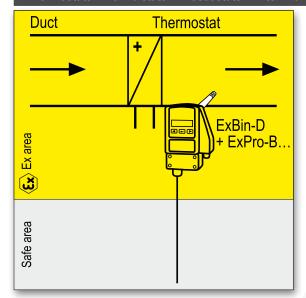
### Differencial pressure control/VAV

In this example the control system consists of an actuator and a differential pressure ExCos-P transmitter. The combination can be installed directly in an Ex area. The transmitter converts the differential pressure signal into an active signal (0...10 VDC or 4...20 mA) for input in a PLC system. The output signal from the controller goes directly to the actuator.

Between sensor and controller an additional Ex-i module and intrinsically safe (IS) circuit wiring are not required. The controller is located in the safe area and delivers an output signal for example via a frequency converter to control a fan (must be Ex protected) or a modulating damper actuator (also Ex protected) to maintain the required air volume/pressure. The technical specifications can be found in the approval documents.



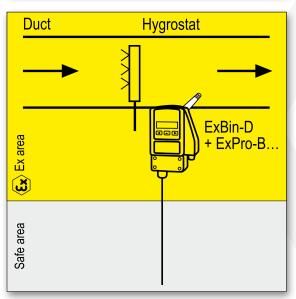
### Thermostats • Humidistats • Pressostats • Filter monitoring



### **Thermostats**

ExBin-D... modules with ExPro-BT... sensor are thermostats for use in potentially explosive atmospheres. No intrinsically-safe electrical circuits and no switching amplifiers need to be installed in the electrical control-panel. The module may be installed directly in an Ex area, depending on demand in zone 1, 2, 21 or 22.

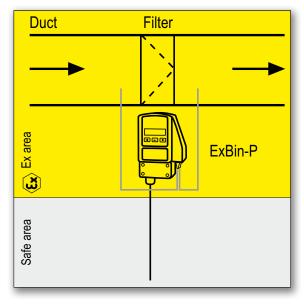
The output contact can be used for follow-up functions (relays, contacts, direct circuit, ...).



### **Hygrostats**

ExBin-D... modules with ExPro-BF... sensor are hygrostats for use in potentially explosive atmospheres. No intrinsically-safe electrical circuits and no switching amplifiers need to be installed in the electrical control-panel. The module may be installed directly in an Ex area, depending on demand in zone 1, 2, 21 or 22.

The output contact can be used for follow-up functions (relays, contacts, direct circuit, ...).



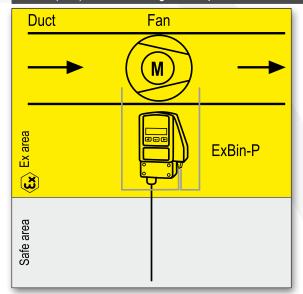
### Filter monitoring

ExBin-P... modules are pressostats like Ex-differential pressure switches, e.g. for filter monitoring in potentially explosive atmospheres. No intrinsically-safe electrical circuits and no switching amplifiers need to be installed in the electrical control-panel. The module may be installed directly in an Ex area, depending on demand in zone 1, 2, 21 or 22.

The output contact can be used for follow-up functions (relays, contacts, direct circuit,  $\ldots$ ).



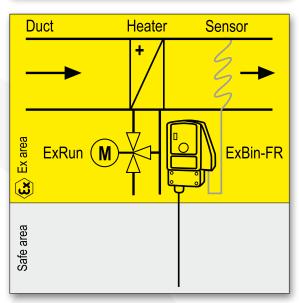
### Drive (Fan) belt monitoring • Frost protection



### Drive (fan) belt monitoring via differential pressure

ExBin-P... modules are pressostats like Ex-differential pressure switches, e.g. for fan belt monitoring in potentially explosive atmospheres. No intrinsically-safe electrical circuits and no switching amplifiers need to be installed in the electrical control-panel. The module may be installed directly in an Ex area, depending on demand in zone 1, 2, 21 or 22. To indicate fan failure switching modules are delivered with integrated time running relay with delay on start up.

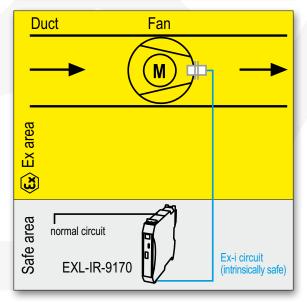
The output contact can be used for follow-up functions (relays, contacts, direct circuit, ...).



### Frost protection

ExBin-FR... are sensors for frost protection monitoring with a capillary as measuring element for use in potentially explosive atmospheres. No intrinsically-safe electrical circuits and no switching amplifiers need to be installed in the electrical controlpanel. The module may be installed directly in an Ex area, depending on demand in zone 1, 2, 21 or 22.

The output contact can be used for follow-up functions (relays, contacts, direct circuit, ...).



### Fan belt monitoring via Namur sensor

EXL-IR-9170 switching modules in combination with connected Namur sensor (inductive proximity switch) are suitable for non-contact V-belt monitoring of fans in hazardous locations.

The switching module is installed in the safe area. Wiring is via an intrinsically safe Ex-i circuit. The proximity switch type Namur is installed in the hazardous location, depending on the sensor type and certification in zone 1 or 2.

The input of the switching module is a passive, potential-free, binary signal, the output is a potential-free, switching contact.



### **rotork**®

### **Keeping the World Flowing**

Since 1957, Rotork has grown to be a major international business with subsidiaries all around the world.

When you turn on a tap or switch on a light, turn on a kettle or put fuel in your car, a flow control product is being used somewhere in the process of delivering that service.

We are recognised as global leaders, designing and building the most reliable products, backed up by highly acclaimed customer service.

Rotork has established manufacturing facilities, a global network of local offices and agents who can truly provide a worldwide service. You will be able to locally source Rotork's products, supported by life-of-plant maintenance, repair and upgrade services.

### **Committed to Innovation**

At every stage in the company's history, Rotork's engineers have focused on solving customer challenges and developing new solutions with levels of engineering skill and creativity that our competitors still cannot match.

With every product that Rotork develops, you can be sure of one thing: That quality and reliability are an integral part.

### **Serving the World**

Rotork has always been committed to global supply, supporting operations in some of the most remote and challenging environments.

We have established manufacturing facilities across the globe which together with our own global network of local offices, regional *Centres of Excellence* and agents provide over 800 Rotork outlets worldwide.

"For over sixty years, engineers have relied upon Rotork for innovative, dependable solutions to manage the flow of liquids, gases and powders. From safety systems that may be needed just once in a lifetime to process controls that are constantly on the move, Rotork flow control products remain the clear choice, worldwide".



72 www.rotork.com



### **Electric Control Valve Actuators and Gears (Extraction)**

IQT range







### Multi-turn and part-turn electric actuators

IQT part-turn 1-phase, 3-phase and DC electric actuators are designed for isolating or regulating duties (S2 & S3/Class A & B) of up to 1,200 starts per hour.

- Direct torque output range from 50 to 3,000 Nm
- Continuous position tracking at all times, even without power
- Extended life and mounting in any orientation with oil bath lubrication
- IP66/68 certified
- Safe, motor-independent, handwheel operation available at all times
- Explosionproof and certified for safety applications (SIL2/3) are available

### Modular design electric valve actuators

CK range actuators are suitable for valves in non-hazardous locations. The modular product range facilitates a number of different control package configurations to meet your application requirements.

- Multi-turn output torque up to 10,800 Nm (8,000 lbf.ft)
- Part-turn output torque up to 205,600 Nm (151,600 lbf.ft)
- Modular design provides an off-the-shelf solution for spares and upgrading
- Plug and socket connection for easier field wiring
- Continuous valve position indication even during power loss
- Non-intrusive setting via infrared or optional Bluetooth® with the intelligent CKc - Centronik module
- Hollow output drive to accept rising valve stems
- Detachable base options
- Secure manual handwheel drive fully independent of the motor drive train
- IP68 rating (8 m for 96 hrs) as standard provides enhanced environmental protection

ROM/ROMpak







### Gears ...

ranges





### Compact and lightweight part-turn actuators

Electric, compact and lightweight part-turn actuators with efficient and simple gearing.

- Torque range 8 to 800 Nm (6 to 590 lbf.ft)
- On/off duty, manual override, self-locking, ISO flanges
- Available with local controls and phase rotation correction
- Wide range of supply voltages available
- 1-phase, 3-phase and DC power supply options
- Watertight IP68 rating
- High speed variant available
- Mechanical and LED local position indication
- Options: Bus communication, analogue control and feedback

### Valve gear operators and accessories

Rotork offer a wide range of gearboxes spanning the following categories:

- Part-turn output manual gear operators
- Part-turn output motorised gear operators
- Multi-turn output manual gear operators
- Multi-turn output motorised gear operators
- Specialised application gear operators
- Mounting kits and accessories

www.rotork.com 73



### **Electric Control Valve Actuators (Extraction)**

### **CMA** range









CML 1500 (Linear)

CML (Linear)

CMQ (Part-turn)

CMR (Multi-turn)

### Linear, part-turn and multi-turn actuators

The Rotork CMA delivers a range of sizes suitable for almost all linear, part-turn and multi-turn control valves and other applications requiring exact position control and continuous modulation. Suitable for demanding applications including control valves, metering and dosing pumps.

- CML Linear up to 20 kN (4,500 lbf) seating thrust
- CMQ Part-turn up to 124 Nm (1,100 lbf.in) seating torque
- CMR Multi-turn up to 45 Nm (400 lbf.in) rated torque
- Powered by 1-phase or DC supplies
- Continuous modulation to S9 (IEC 60034), Class D duty (EN15714-2)

- Permanently lubricated and maintenance free drive train
- Accurate and repeatable position control
- 4-20 mA loop powered feedback signal
- Options:
  - local controls including positional display
  - Reserve Power Pack (RPP) including local controls and positional
  - configurable ESD input for end of travel or stayput emergency shutdown function









CVL (Linear)

CVQ (Part-turn)

### Linear and part-turn precision modulating actuators

- CVL Linear: thrust range 890 to 22,241 N (200 to 5,000 lbf)
- CVQ Part-turn: torque range 54.2 to 271 Nm (480 to 2,400 lbf.in)
- Compact, viable alternative technology when good quality instrument air is not available in hazardous areas
- Ultra-low energy consumption, suitable for solar powered applications
- Continuous, unrestricted modulation to S9 (IEC 60034), Class D duty (EN15714-2)
- Unparalleled accuracy, repeatability, resolution and stiffness
- Perfect for demanding applications including control valves and metering pumps
- Comprehensive data logging

- Analogue, digital and network control options
- Watertight IP68, NEMA 4 & 6, explosionproof enclosures
- Non-intrusive setup / calibration using Bluetooth® wireless technology
- Options:
  - 1-phase and DC power supply options
  - Pakscan™, HART®, Profibus®, Foundation Fieldbus® and Modbus® available
  - Programmable fail-to-position option
  - Hardwired control
  - Intrinsically safe I/O connections
  - Manual override



### Fluid Power Actuators (Extraction)



### Pneumatic vane actuators

- Pneumatic actuators in double-acting and spring-return configurations
- Compact no-sideload, constant-torque design with output to 18,300 Nm (13,497 lbf.ft)
- Certified to IP66M/IP67M and meets NEMA 4/4X
- Certified to ATEX 2014/34/EU
- Complies with ANSI/AWWA C540-02 and C541-08
- Conforms to VDI/VDE 3485 control accessory mounting standards
- Modulating accuracy of 0.25% or better
- Capable of millions of operations at fast cycle times



### **Compact scotch yoke actuators**

- Extremely compact scotch yoke pneumatic actuator
- Torque output up to 4,400 Nm (3,245 lbf.ft)
- Contained spring module for safety and convenience
- Double-acting and spring-return configurations
- Fail close/fail open
- For on/off and modulating
- Valve mounting dimensions per ISO 5211/DIN 3337
- Certified to ATEX 2014/34/EU
- Certified to PED 2014/68/EU
- Suitable for use at SIL3 as a single device in accordance with IEC 61508
- Optional emergency manual override suitable to operate the actuator in the event of fluid supply failure

### **GT/GTS**

ranges





### Pneumatic rack and pinion actuators

- Double-acting and spring-return pneumatic actuators
- NEW: now also available in stainless steel (GTS range)
- Torque output up to 15,300 Nm (GTS range 1,190 Nm)
- Fail close/fail open
- Extruded aluminium body with cast aluminium end caps (GTS range in stainless steel 316L)
- Mechanical interfaces to ISO 5211, EN 15714-3-4, NAMUR VDI/VDE 3845
- Certified to ATEX 2014/34/EU
- Certified up to SIL3 as a single device (IEC 61508) by GT range
- Travel stops in both open and close direction (GTS range)

### **Skilmatic SI**



### **Electro-hydraulic actuators**

- 1-phase, 3-phase or 24 VDC power supply
- Linear output up to 5,500 kN (1,236,000 lbf)
- Part-turn output up to 500,000 Nm (368,781 lbf.ft)
- Configurable Partial Stroke Testing (PST)
- Failsafe to close, open or lock in last position
- Spring-return or double-acting
- Configurable via Bluetooth®
- Data logger, recording up to 3,000 events
- Watertight and explosion proof according ATEX, IEC and EAC, TÜV Functional Safety SIL certified to IEC 61508:2010
- Operating temperature –50 °C to +70 °C (–58 to +158 °F)
- Network options Pakscan™, Profibus®, Modbus®, HART® and Foundation Fieldbus®
- Positioning control option 4-20 mA input and output, resolution 0.3%

www.rotork.com 75



### rotork Site Services

Rotork Site Services provide our customers with the extensive onsite technical expertise required to ensure the successful functioning of installations anywhere around the globe.

We provide a comprehensive selection of programs around the topic Flow Control:

- Emergency service and scheduled service
- Actuator overhauls
- Status checks
- Preventive maintenance
- Installation of actuators on existing valves
- Plant shutdowns
- Certified inspection and safety checks
- Factory assembly of actuators to new valves
- Plant optimization
- Repairs and upgrades
- Rental service of actuators
- System automation projects
- Advanced automation projects

"In each of our business areas our Site Services Team is dedicated to customer service and support from the commissioning of new installations and supporting customised automated processes to implementing retrofit packages.

The teams are available in service centers worldwide and are supplemented by factory-trained specialists".









### **High Plant Availability through Preventative Maintenance**

Rotork actuators are recognised as the best in the world for reliability and safety in the most demanding applications. To maintain this hard-earned leadership position, Rotork is committed to helping clients to maximise the continuous, fault-free operation and working life of all their actuators.

Rotork have over 60 years of flow control experience with expertise in all actuation applications. Let Rotork leverage this expertise during your planned maintenance periods to maximise operating efficiency of your site while reducing shutdown duration and frequency.

"Rotork actuators incorporate intelligence to satisfy the increasing requirements of actuation, now and in the future. Intelligent Asset Management makes it is easy to identify potential issues, plan predictive maintenance and improve your operating processes".



www.rotork.com 77



### **Damper Actuation Focused**



Switch boxes and position indicators





Electric actuators with or w/o spring return















Temperature triggers for fire-dampers



Manual operators







### One Air-Damper – Various Actuator Solutions!









Pneumatic actuators such as rack and pinion, scotch/yoke, vane, electro-hydraulic



Pneumatic control components and air preparation











Positioners







Rotork hvac@rotork.com +49 9101 9081-15

Spring assembly





# Rotork GmbH Muehlsteig 45 90579 Langenzenn Germany Tel. +49 9101 9081-0 Fax +49 9101 9081-77 info@schischek.com www.schischek.com

Contact

# Your Local Dealer

### To find your local contact please visit:

www.schischek.com/contact/rotork-schischek-worldwide www.rotork.com/en/contact-us/sales-service-locator

PUB113-001-00\_07/21















